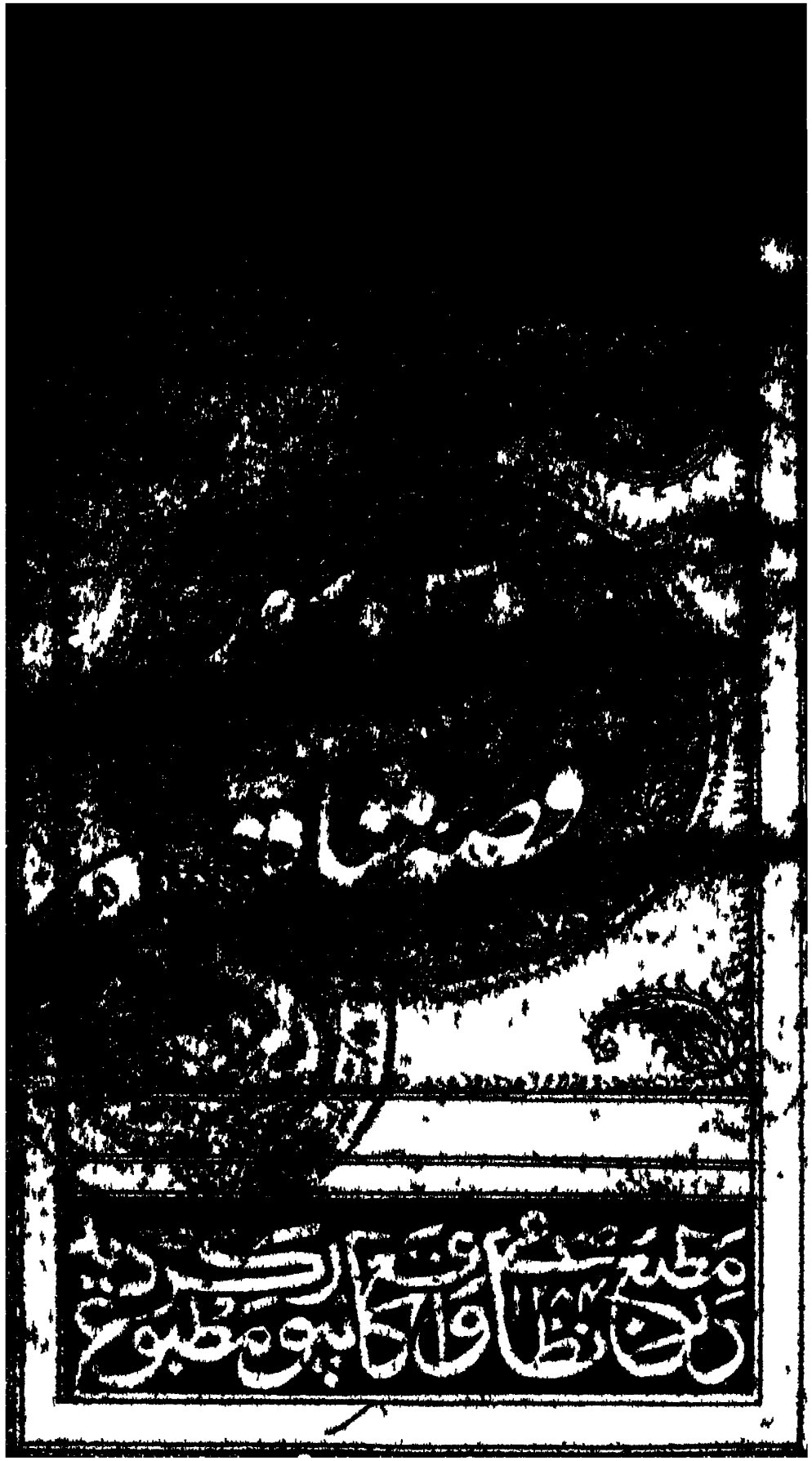


1808
/s

70
71

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200



۱۱۶



بسم الله الرحمن الرحيم

<p>الکلی از رخسار دل بکشای چو سوزی دل کشایم دیده غم چو شمع از عشق خود آتش بجای کن زبانی ده که در گشت ارکوشم بهم را غنچه سان چای خوش گذار چو آرد دل فلکدان مصرع ام را در آرد و سخن بکشای برویم بدستم خامه شمع ملور گردان</p>	<p>جمال خود مرا در خویش بنمای ترا بهم نه بینم خویش را هم ز سوز دل مرا روشنی بیان کن نقش نامست چون لی طردم بجشایم بوی گل رنگ گشتار رسانی و نه بس در آید که ناله یک جسدان بر گشتار شواد نامه ام پر مهر گردان</p>
---	--

Handwritten marginal notes in Persian script, likely commentary or additional verses related to the main text.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, continuing the commentary or providing additional context.

چشمم مردمان حق رسیده
 ز با آفاق دکان رادستیگی
 تنی بخش عشاقان مجبور
 کز آنکه قدرت او را نتوانست
 کند تا قدرت او را نتوانست
 چشمم مردمان حق رسیده
 ز با آفاق دکان رادستیگی
 تنی بخش عشاقان مجبور
 کز آنکه قدرت او را نتوانست
 کند تا قدرت او را نتوانست

چشمم مردمان حق رسیده
 ز با آفاق دکان رادستیگی
 تنی بخش عشاقان مجبور
 کز آنکه قدرت او را نتوانست
 کند تا قدرت او را نتوانست
 چشمم مردمان حق رسیده
 ز با آفاق دکان رادستیگی
 تنی بخش عشاقان مجبور
 کز آنکه قدرت او را نتوانست
 کند تا قدرت او را نتوانست

چشمم مردمان حق رسیده
 ز با آفاق دکان رادستیگی
 تنی بخش عشاقان مجبور
 کز آنکه قدرت او را نتوانست
 کند تا قدرت او را نتوانست
 چشمم مردمان حق رسیده
 ز با آفاق دکان رادستیگی
 تنی بخش عشاقان مجبور
 کز آنکه قدرت او را نتوانست
 کند تا قدرت او را نتوانست

چشمم مردمان حق رسیده
 ز با آفاق دکان رادستیگی
 تنی بخش عشاقان مجبور
 کز آنکه قدرت او را نتوانست
 کند تا قدرت او را نتوانست
 چشمم مردمان حق رسیده
 ز با آفاق دکان رادستیگی
 تنی بخش عشاقان مجبور
 کز آنکه قدرت او را نتوانست
 کند تا قدرت او را نتوانست

دماغ ہی دلی کی مالک و راست
کر و صفت ذاتی علامت کریم است

پایانی که وقت خواب است
بهر جای زبانی می رسد

مناجات

تو شاهد باش من شاهد برستم
 جهان نادیده شد از عشق رخسار
 که بینم عارضت برانی نقاشی
 چه خیزد آه زین چشمان گریان
 از چشمم شد روان از اشک چون
 هم از بیدار و بخت فتنه اندیش
 منم کینه سان، حیرت این دم
 نه دل مانند بیل و آه خواست
 چوئی سو براج در دل گشت پیدا
 نهان چون عجب بوسی عشق دارم
 که می آید غم جانان پسایی
 کند دل آشنائی با خروشی
 سپندم آتش سوزان گواست
 بفردا کارم درم نیست و
 چه کردو حال درام و زو فردا

خداوندانجام عشق مستم
چو داری حسن نیکو چشم بد دور
تو بر دار از دو چشم من مجاست
تو خود گر چه رفته ای ز احسان
و لم صد جاگ گردید و مگر خون
و لیکن از بجای چرخ بد کیش
نشد تاثیر پیدا در یکی بسم
نه چون گل آتشم را دو آهست
دی کا ندر گر بستم فغان را
بگلزار جان در خار خارم
مگر در عشق باشد صبر تا کی
زند چون سیل غم در سینه جوشی
کجا در سوز عشقم ضبط آهست
بمخمر وعده دیدار دواست
نمیدانم ازین اندیشه در دوا

بود هر که داند زنگنه نخل کوته
 ز بالا ای چنان در حسن بالا
 بیند بر این اوراق و کج
 زبون دیده سازد جدول و
 با ساقی بده پیاده زود
 و میبانی که در پیاست بود
 از نستی خست با هم در دو
 ای بدین اوست

منه

بہ از منور این دریا را شایسته
جانب چو ساحل مکن ز دامنه را
دانی چو ساحل شک و تنگ دارم
بسویلا بیکرم امید دارم
شیراز از ازل این ارزوم
کر از بهی بیخشا ننگ دویم

نقد و

تو خود از نیست کردی نیست باز
 نمی زبید کنون ای بنده پرور
 بده یارب مرا تو فنی طاعت
 بکن از تاج بهت سر لبدم
 بقالب تا مرا جانست بدم
 ز محراب عبادت برنخیزم
 که چون گرد دروان جان من از تن
 درین محنت سراسی دشت انگیز
 دلم ویرانه شد از جور ایام
 که می گویند در ویرانه گنج است
 ندارم جز تو دیگر بادشاهی
 فدادم خستد و بیمار عصیان
 توئی سلطان همه فرمان برانند
 تر از یابغ و رجاه و مالست
 توئی آگاه از جرم و خطایم
 عقوبت گر کنی در هر گناهی
 نه بنیم در جان جا که انجا
 توئی هر جا و هر سو کشورتست

سید آید و گل پایست
 در بر حال من جز خشم دیگر
 نیستم تا سر از حکم و اطاعت
 ز فیض توید و تقوی بهره مند
 باشم از تو فان یک نفس هم
 سرشک از دیده ماور سجده ریزم
 بماند نقش نامت بر دل من
 شراب راحت اندر ساغر من ریز
 کجی آباد از احسان و انعام
 خوشی و شادمانی بعد از نیست
 که گیرم زیر دامش پناهی
 چه خیزد آه از من چاره آن
 توئی منم و گر محتاج نام اند
 که چون ذات تو ملک بیزدالت
 توئی همراه با من هر کجا یم
 چه خیزد از دل زارم جز آهی
 کنم از بیم تو پوشیده خود را
 زمین و آسمان فرمان رست

[illegible]

کی چون صدراعظم ایل نالہ کی کندز نیم فرعون بلبل کی چمن از گلزار بیابانی کی داری کس درخت پاناما کی خندان جو کل بارون کی لایاوش اندام عجمی کی چون تاسمان کوئی بابل کی چون صدراعظم ایل نالہ

من از دل شور و افغانی بزم
 فروزم آتش آبی بر از غم
 سرشک از دیده خونبار بارم
 تراه و ناله اشک ندامت
 ز اشک من چنان سیلاب خیزد
 رسید یعنی شفیع روز محشر
 بگوید ای حسن فریاد کم کن
 کند دیدار حق اول عنایت
 بگیر دست و در جنت نشاند
 بیاساتی که امیدم بر آید
 به خضر راده افتاده ست کام

یک در دیده محشر گدازم
 که میوز و ناله عصیان بکشم
 بروی آتش دوزخ گدازم
 کنم پیداد که شور قیامت
 که بخت خسته ام از خواب خیزد
 بسان آفتاب از صبح انور
 ازین فریاد و افغان ضبط دم کن
 نواز دآواز فیض شفاعت
 بخاکم آب رحمت افشاند
 بدستم ساغر صبا در آید
 که راه مشکلی در پیش دارم

در وقت ختم المصلحین از بنده حضرت محمد مصطفی و احمد مجتبی اصل علی السلام

محمد صبح بستی را بود دم
 گرا و حریت نامید اکت ناره
 دگر او گنج این صاحب کلاه
 دگر او دیده این نور نگار
 گرا و گلزار اینم ز بهارست

خدا نورست و این رشید عالم
 بود و در میتم این نسل باره
 دگر او شاه این عالم پناهست
 و گرا و آسمان این مهر و ماه
 دگر او نخل اینم برگ و بارست

در وقت ختم المصلحین از بنده حضرت محمد مصطفی و احمد مجتبی اصل علی السلام
 در وقت ختم المصلحین از بنده حضرت محمد مصطفی و احمد مجتبی اصل علی السلام
 در وقت ختم المصلحین از بنده حضرت محمد مصطفی و احمد مجتبی اصل علی السلام

بدل شد شام کفر از صبح و پیش
 لباس شاهی اندر بید فقرش
 فروغ کعبه شد از جلوه او
 رود دست دعا پیش که بحراب
 درون طاق مسجد خفته او
 کشاید چون درج شفاعت
 شفیع است و عاجز نواز
 نه تنها امتان را و لنوازست
 بنام ایزد زبی احمد بلا میس

دو عالم روشن از درخشش
 ز رحمت استغنی در دست فقرش
 بسبب زریب از ان محراب بار
 اجابت گردد از خجالت کث آب
 بسان چشم در محراب ابرو
 بدست توبه افتد نقد رحمت
 ز رحمت بندگان را کار ساز
 چون برسی خدا را کار ساز
 که کرد او را خدا تسلیم و تعظیم

حکایت در بیان فضیلت آنحضرت علیه الصلوٰۃ والسلام

شنیدم روزی آن رخسار نور
 چه دستاری شجاع مشعل طور
 شده از رشته جان تا رو پوش
 عمامه بر سر آن خضر حاجات
 نمودی گنبد دستارش از دو
 دران روز از فلک ناموس کبر
 رسانید اول از ایزد درویش

عمامه صبحدم می بست بر سر
 گلیم سرودی می جست از نور
 چو موج نور و چو تاب پوش
 شد از گیسو عیان چون آیات
 حبابی خاسته از چشمه نور
 برآمد همچو نور شدی ز خاور
 بگفت انگاه پیغامیکه پوش

در این عالم روشن از درخشش
 ز رحمت استغنی در دست فقرش
 بسبب زریب از ان محراب بار
 اجابت گردد از خجالت کث آب
 بسان چشم در محراب ابرو
 بدست توبه افتد نقد رحمت
 ز رحمت بندگان را کار ساز
 چون برسی خدا را کار ساز
 که کرد او را خدا تسلیم و تعظیم

شنیدم روزی آن رخسار نور
 چه دستاری شجاع مشعل طور
 شده از رشته جان تا رو پوش
 عمامه بر سر آن خضر حاجات
 نمودی گنبد دستارش از دو
 دران روز از فلک ناموس کبر
 رسانید اول از ایزد درویش

عمامه صبحدم می بست بر سر
 گلیم سرودی می جست از نور
 چو موج نور و چو تاب پوش
 شد از گیسو عیان چون آیات
 حبابی خاسته از چشمه نور
 برآمد همچو نور شدی ز خاور
 بگفت انگاه پیغامیکه پوش

در این عالم روشن از درخشش
 ز رحمت استغنی در دست فقرش
 بسبب زریب از ان محراب بار
 اجابت گردد از خجالت کث آب
 بسان چشم در محراب ابرو
 بدست توبه افتد نقد رحمت
 ز رحمت بندگان را کار ساز
 چون برسی خدا را کار ساز
 که کرد او را خدا تسلیم و تعظیم

شنیدم روزی آن رخسار نور
 چه دستاری شجاع مشعل طور
 شده از رشته جان تا رو پوش
 عمامه بر سر آن خضر حاجات
 نمودی گنبد دستارش از دو
 دران روز از فلک ناموس کبر
 رسانید اول از ایزد درویش

عمامه صبحدم می بست بر سر
 گلیم سرودی می جست از نور
 چو موج نور و چو تاب پوش
 شد از گیسو عیان چون آیات
 حبابی خاسته از چشمه نور
 برآمد همچو نور شدی ز خاور
 بگفت انگاه پیغامیکه پوش

کدام مستحق سرایم خود را از	سوی سازم از علاج و مساز
----------------------------	-------------------------

در بیان سیمہ از احوال معراج آن درتہ الساج نبوت علیہ الصلوٰۃ والسلام

شبی روشن چو روی ماه و پان
 نیش چون دم عیسی پر حجاب
 عروس مدح از خلعت آرا
 وجودش محرم اسرار عالم
 در آن شب کسی گمائی برست
 سراندر سجده چون محراب خیمه داشت
 دو چشم اندر ره مجبوعه بودش
 عبادت را بیداریش نماند
 دعائش را بهاندم حیث دامن
 گم آنجا که اول میزبانها
 روان گردید حکم از دماک
 که شاهنشاہ دین اعنی محمد
 صابر خود فلک بالا ترا فراخت
 حل در شوق دیدارش چو آب
 پی آن سرور دین گاو گردون

سوادش دم چشم نکو یا ن
 کو اکب چون یه بیضا سرافراز
 اجابت آستین بسته دھارا
 از دو چشم مرد خواب محرم
 فروزان اختیاریج جلالت
 دل و جان را بذکر حق بهم داشت
 ز دیدار خدا مقصود بودش
 بچشمش خواب راحت را نیاند
 پراز نقد اجابت کرد یزدان
 کند اسباب مافی صیا
 که آرایند حسن بام افلاک
 ہی آید با درنگ ز بر جد
 براوج او عروسی جمله پرداخت
 بصحای فلک صحبت هر سو
 نموده خویشتن را گاو گردون

پیرایه
فرود آمدن از گردن رودان شد
ز عرش استانش بافت بزم سوزده
تجلی خواند آن سرور را بدست
باز نمودن آوب از در درگاه
تعلیم بخشید پنج اوارا بدیده
حکایت جوید خوشی حاکم و خوشبخت
سلامتش

[illegible]

سلامش کرد و گفت ای جان عالم
 سیاه در چرخ آن شاه پارس
 فلک از شوق تو قالب تنی ساخت
 حصار و خاگاه اندر دست دارد
 ز آهنگ تو بر چرخ است شهره
 برایت باز دارد چشم خورشید
 چو اکر می جهد بهرام سرکش
 بهنم چرخ بی روی تو کیوان
 ز رفقت مشتری اندر طالع است
 برنگ غنچه از شادی بخندید
 ز جابر خاست باز خسار روشن
 برآمد از درون آن تنیک آخته
 براتی دید از خوبی سرشته
 فروزان چهره از گردن نمودار
 ز ماه چارده پیدایشم او
 بوقت جست آن خجالت ده برق
 ز جولانش خیال تیز رفتار
 زجا همچون نگاه تیز بر جست

شمار ز روی تو روشن چشم آدم
 که در شان تو فرمودست لولاک
 سه از طبع تو کار دل سپرداخت
 که نامست را بلوچ دل نگار و
 بهنم شوق رقصانست زهره
 که بنید از تو روشن صبح امید
 که سوز و دشمنانت را در آتش
 بچرخ افتاد همچون تیره روزان
 به نقد دل خریدار وصال است
 چو بوی گل به پیراهن مخمبید
 بسان شمع پاشد از همه تن
 برنگ آفتاب از کوه خاور
 بصورت حرد و سیرت فرشته
 پری از شیشه بیرون کرد رخسار
 شمع مهر روشن از دم او
 نمودی یکدم از غرب تا شرق
 شدی چون پایی خواب آلوده چاک
 به چشم زین چو مردم جست نشست

بسیار از این شعرها در این کتاب است که در این جا نمی توانیم همه آنها را بنویسیم

بسیار از این شعرها در این کتاب است که در این جا نمی توانیم همه آنها را بنویسیم

بسیار از این شعرها در این کتاب است که در این جا نمی توانیم همه آنها را بنویسیم

بسیار از این شعرها در این کتاب است که در این جا نمی توانیم همه آنها را بنویسیم

کتابخانه عمومی شهید بهشتی
تهران - خیابان ولیعصر - پلاک ۱۰۰
شماره ثبت کتابخانه: ۱۳۸۴/۱۰۰
شماره ثبت کتاب: ۱۳۸۴/۱۰۰
تاریخ ثبت کتاب: ۱۳۸۴/۱۰/۱۰
تاریخ ثبت کتابخانه: ۱۳۸۴/۱۰/۱۰
تاریخ ثبت کتابخانه: ۱۳۸۴/۱۰/۱۰

این روش انضباطی تعلیم
 بسیار عالی و بسیار
 عالی و بسیار عالی
 این روش انضباطی تعلیم
 بسیار عالی و بسیار
 عالی و بسیار عالی
 این روش انضباطی تعلیم
 بسیار عالی و بسیار
 عالی و بسیار عالی

[illegible]

رضی مقدم او شد مشورت
یکوسی با هزاران تار نشست
که نماید در گمان کس بیایم
بخت را گم در و نام و نشان
نوائی مر جبا اندر ده راز
همه تن دیده شد تا تنه اختر
سراپ چشم بر ویدار او داشت
دعا زین سکو و زان سوید اجابت
شد اندر منزل خود چهلوه فرما
که باز آمد بجای خود سبک تر
چه دانی راز و اسرار خدا را

پس اگر ادا سر فصل معرفت
 معرفش آمد و زانجا تیر بگذشت
 و زانجا رفت بالا تر بیکدم
 مکانی دید بیرون ز آسمانها
 شنید از هر طرف آن مایه ناز
 بیدارند آن نیک اختر
 بریده آنچه دیدن آند و داشت
 ازین سو خواش و زانسو کرامت
 چو شد فارغ ز کام دل از انجا
 هنوزش بود گریه سیاه بستر
 گوید و زانخرو این ماجرا را

حکایت میخواند که منکر از حجاج بود باز خجالت کشیدن از انکار خودش

ز جام مصیبت مخمور و سرشار
که آن سردار عالم صاحب تاج
که بود آرام گاه او همان گرم
توانم امتیاز حق و باطل
کسی نمی کرده بازاید چه طاقت

شنیدم بود رندی هرزه گفت
چو در گوشش رسید احوال معراج
بگردون رفت و باز آمد چنان گم
بگفتا نیستم نادان و جاهل
باین سرعت چنین بُعد مسافت

از آن صحرای بودی که سر و اندام
بصورت از او میشتن و نشاند
خداوندش در کف او را
زین باد

زین اند ناگهان باز حکم تقدیر
 جدا جدا از غوطه سر آورد و پیر
 که آلات ذکر را بدو گریخت
 سپردا هم بدان مانند دیده
 بدوش خویش گفت آنظر
 سبب فرق آن حیرت سرشته
 چو آمد در مکان با صد تباهی
 بدو گفتا که ای پیوده دوست
 ز تش خندید و گفت ای ناز پرانا
 ندیدم این چنین تیز رفتار
 چو شنید این چنین از وی چو
 زانکار خودش آمد خجالت
 ز بی شناس که ذات حق تعالی
 حسن آنرا که حق باشد بدکار
 بقرآن کرد ایند مدح خوانی
 خوشست از قطع این دشوار منزل
 تو در یاران آن ختم بتو
 که چون حرف محمد چار یارش

کنارِ حوضِ روزی بر طریقه
چو می بیند ز قدر تناسلی بی چون
علامه شمسای آتش رفت از خویش
که اکنون آب از دریا کشیده
بصد حیرت روان گردید از آن طرف
بسان چرخ بر دوش فرشته
زنش بود آنچنان در فکر ماهی
چرا ماهی استوز اندر کعبه است
نبودی همچو زمینان سبکبار
مگر از راه برگردید سے این بار
دش اندوخت حیرت بیحاشی
یقین آورد زان ختم رسالت
برای او چنین شد کار فرما
کجا باطل کند او را جفا کار
تو وصف او در گردن چه دانی
کثائی بر در اصحاب محصل
ز نادانی بدان چیزے تفاوت
ز اخلاص اندر یک یکبارش

[illegible]

ز کیموت سواد بخت
شمار زدی نور دین ماه و آب
ز بنای تو بالا کار و
ز روی آوردی فکر آدم
فهمی جان عالم کرب
نویای باغ و شان باغ
نویستی باغ و در واران
نوی نمودار

۱۲
 باغخان چون حسن است و کام
 کرده دوست و باي حاکم
 بسا خورشید با چرخ و کسلی
 قدم بر آستانه شمشیر
 فاده بر زمین شمشیر
 که چون جاده مال و طلا
 شب و روزم ملک از جویایم
 که از آن سحر و طلسم تمام
 سحر و آواز و کرم و دیب
 بنموده همه را از من

هر آن کس باشد با و دوست
 راز از او پنهان نیست حمایت
 قوتی فریاد رس دارد و دم را
 دلم را نفس سرکش خسته دارد
 نمی آید زین خیر از خطا کار
 نگویند با افضل دوست نازی
 تو خود فرموده از روی احسان
 نگویند با برتر دل است
 همین بس قوتی ما توان را
 اگر سن کاش بودم اندران رو
 ز غنا چند غم هم آشیان بود
 فلک نقش سنگاری نمیداشت
 بی پایت همچو نخلین او فدا دم
 هم از خاک قدمگاهت ز غد پیش
 اگر چشمت ترجم کرده گاه
 نمودم آرزو بادیده تر
 چنان که فیض دیدار تو این دم
 ز احسان تو دارم آرزوئی

مسجد آبرو از خاک کویست
بر انگن برده از روی عیان
که سازد جزو آسان شکم را
شب دروزم بعباس بگذارد
خطا کارست درو این گنکار
بدان را باکر عیان نیازی
پی تسکین جان اهل عیان
بدان را زیر دامن پست
شفاعت از تو باشد مجربان را
که شد هر وجود عالم افروز
همای عیش در دام جان بود
زمین خاک دل از آری نداشت
چون شستی خدمت ایستاد
کشیدم سرمه اندر دیده خویش
ز شفقت داشتی بر من نگاه
که ای گردِ سرت این جان مضطر
بجان شادم بدل خوشنود و خرم
نه تنها در سدا اندر موبوءی

[illegible]

سر جانم کسایم درج کاهن
 بحق حضرت قطار دستیار
 بهراج خود اسی ختم نبوت
 بحق حضرت خاتون جنت
 بستی خاک راهش و مردان
 باولاد ببول پاک و امان
 منور کن دلم از نور عرفان
 زویدار جمالت چشم دارم
 بجساراحت دنیا و دینم
 بیاساقی مرا ذوق شیراست
 بده جام شراب برپوش افزا

که در این شهر گنجینه است
که را امید و بیم نیک و بد کار
که بر نام تو شد مهر شفاعت
گل نو باوه بستان عصمت
که پیدار دشت رف بر آفتاب
که در جسم علی بود چون جان
در هم ده در حریم پاک یزدان
تماشای ترا امید دارم
امکن پیش خلایق شر مبینم
و لم از آتش غمها کبابست
که تا در غیرت آرام محتب را

کشان دن ابواب نصاب حج بروی الخیش

دلدار صبحگاه زندگانی
شب غمهای کج رویان دید
ز سر موهای سفید آنم که خیزد
گر دو عالم جز خوشه غم
زهر سواکش غمها زند و خوش

که است از یک نفس عهد چو آن
بسان شمع سوزن تن فزاید
در دین مزرعه تن زاله ریزد
رسد در کام جو جو توشه غم
آفته مشتی شر در خرمن جوش

[illegible]

نیکو شست و شو و زینت زار
زینای سر او را در دست بشمار
بنام تو ای دل افراشته
نماند در جهان

که خدایت احمید دارم
ترا پیش آید اندوه و راحت
منید انم چه پیش آید بفردا
خدا از فقرا مرزش خریدار
ستایع کاسب خود بر بسیاری
بجیب اندر تو از حضرت بری سر
خجل از حضرت ناواری عیش
نگردد فی نصیب از فضل یزدان
که ابر شدم بار و آب رحمت
ز جام پاوه احمید دارم
که دور آسمان نبود بر سنگ

و چشمه های گریان بر لب افرم
 کن کار یک در در زینت است
 تویی امروز در غفلت سست
 ببا زار جزا چشمن نگو کار
 تو از ناداری خود شرم دار
 فرو بندی ز غیرت و دیده تر
 پیشان باش از یک کاریش
 نداشت هر که میدارد در عصیان
 تو باش از کرده های خود بزر
 بیاساخی که شرم از تو به دارم
 کن موی پرستی از در گن

بیانِ ششم از احوالِ جهانِ ناپایدار

دروازاشکب مردم آب پیدا
 جاباشن بیخه مار می سیاه
 گه از قطره چشم تپیم
 دل بر خون جگر می شاخ و مرجان
 درواز کاشه خالیست گرد آب

جهان بحری را از موج غمهاست
بود موج اثر دماغم کرده راسه
صد فوایش همه چشم لیم است
سیرسل بحال دوز غطان
ز آب حشرش لغیان سیلاب

[illegible]

پایست از خودی بی غش
مرد چون مرد می آید
سبک اندازد از آب و خاک
در شعله یطیم غلج
شسته در کرب جان
رسوزن کاری عبادت
وسان دام بر باری شده شب
زنگ

سخن را در سینه سپاری
 توانا نشانی چون آستان
 تو دانی عزت را در سخن
 شد از تو استقام ملک معنی
 تو هستی طوطی فیروزه چیکر
 ز بهی شیرینی گفتار کا سبت
 چه داری در ادای گفتگو کار
 وجودت شاعران را دستیار
 توان شد از تو در آداب تعلیم
 اگر پرسد کسی آئی بگفتار
 تو همچون در استان در ملک معنی
 سرت را اگر جدا سازند از تن
 نماند از زهد در تن قطره خون
 کسان را زندگان از تو گشته
 تویی بزم سخنندان را مستحق
 ترا از نالی تار ساز در چنک
 چه باشد گزمن هر از با شسته
 سرود نظم را من سازگارم

تر ساری نامزد چه ای که خواری
 سواد نامزد بهر دوستان
 قدیم از بای سواد می توانی
 تو شاه این تسلیم و سستی هستی
 سخن از معنی تو برزد و خوشه
 بهی چند زبان خوشی کلاست
 که بابر و از خوشی رنگ گفتار
 ترا از صحبت ناخوانده عارت
 سخن را میدی قامت به عطیه
 و گرنه با خوشی سبکی کار
 علم افراختی در صبر و تقوی
 نمیدانی چو بسطیا طیبیدن
 که آید از شکاف سینه بیرون
 برات روزی از تو نقش بسته
 طرب افرازی جان اهل معنی
 صریرت چون صدای فی خوش آید
 چونی زاهنگ من مصافحاست
 نوای دلکشی در پرده دارم

سخن را در سینه سپاری
 توانا نشانی چون آستان
 تو دانی عزت را در سخن
 شد از تو استقام ملک معنی
 تو هستی طوطی فیروزه چیکر
 ز بهی شیرینی گفتار کا سبت
 چه داری در ادای گفتگو کار
 وجودت شاعران را دستیار
 توان شد از تو در آداب تعلیم
 اگر پرسد کسی آئی بگفتار
 تو همچون در استان در ملک معنی
 سرت را اگر جدا سازند از تن
 نماند از زهد در تن قطره خون
 کسان را زندگان از تو گشته
 تویی بزم سخنندان را مستحق
 ترا از نالی تار ساز در چنک
 چه باشد گزمن هر از با شسته
 سرود نظم را من سازگارم

بسی گفتار محسنی کار بر من شد
درین نظم دامن سبز دارم
ز بس گریه دیده ام سحر گرم گفت
پدستم نیت سازا ختمیام
ز دم صد غوطه در چاه افکار
منم سرگشته سودای سخن
دل زارم و تاب فکر بچید
بیاساقی بیا ای جان منبوش
بده جامی که بهت برگسارم

لبان فرسوده و در او سخی شد
بود از خم معنی کشکارم
بنیادرم خراز خویش ز نثار
چونی بی خویشتن فریاد دارم
که تا آوردم ای بر رخ کار
سپید شد خونم از سودای معنی
ز سینه تا گلویم خشک گردید
مکن لب تشنه خود را فراموش
سخن با بر زبان ستان را خم

درمید تحریر این داستان محبت نشان

حسن ای سینه چاک دیدہ پر نور
کسی نشید از تو حرف گاهے
ترا پر دور و معنی بی تلاشست
بدیوان سخن نام تو بالاست
رگ ابر بهار می خامه تست
بهار طبع میدارے خداوند
قوتی شاکرد آن مستیاد ویرین

کلامت جمله درو امیز و موزون
که نام بر لبش بخواست آید
سخنهایت حزین و دلخراشت
رقم کلک ترا بر فرد و لماست
گل سیراب رنگین نامه نست
شد از باد بهاران سرو تو آزاد
کز دشت انتظام نسرد پر دین

Handwritten text in Urdu script, likely a signature or note, written diagonally across the page.

<p> مکن در مقام او شتاب سان نشاکم شور و غوغا فکر معنی روشن به شبها رسد بر جسته معنی دیر باب بخت مصرعه بر جسته گردد با غارش غم انجام بیجاست </p>	<p> فکر و شباید اضطراب است برود بر زمخسنی از پی فکر بسی چون شمع باید تاب تپها میره خود بر کی گردد و بیک شب میره تو بعد ما بس سر را رو که اتمام از خدا و کوشش از ما </p>
--	--

حکایت بر سبیل نصائح

منه بردل غم از جور زمانه
شنیدم بود بخواری سیه کا
دماش بود با صبا کشتی کام
بخمی زندگی یکدم نمیکرد
بشاک افتاد روزی مست بود
ز مستی دست و پای پاک میشد
دمی که خواب غفلت گشت بیدار
نشست از ناز همچون مار بر گنج
بجای خویش آزار بر دنی الحال
شنید این ماجرا از مرد تازان

و در این کتاب به بیان احوال
 و کارهای این مملکت و علم و کلام
 و نظم و انضام و عرف و عادات
 و کسب و معاش ازین کرده همیشه
 و تدوین نقد و مصلحت ازین خبر

۱۷۰
 در باب این چنین صفت گزیده ای
 فکندی بر سر خاگر ز غبار
 گنگانگ بافتن غایت شب
 که مانع بسبب زین به بوده و باد
 بقسمت بود او را تا چای شب
 است را در از قهر اسب
 که از کسین معجاری و کسین
 از ندری بر سر عالم کسین
 شدت شایسته بهشت کسین
 فیجباری لب کسین
 تو

در حدیث نسیان که خاصه است

بهر مردمان ندوی نیک خوئی
نه چون آینه باید دیده و در را
نیاشد عیب برین چشم هر مش
که عیب نیست بد از عیب بینی
بر اندازد آن صاحب رقعا
بعلالم نکته چین را در و سیات
تو خود میسانی از رای بهایون
نباشد جز غمگونی و سچ مرد
کنه بسته سیر هر دو عالم
نویسد هر که منیهای لا حل
نشیند غنچه سان در خون
چو مرغ طبع بال و پر کشاید
ز فکر معنی باریک چون تو
بی یک مصرع روشن بشبها
بفکریت چون ابروی خوبان
بملک نظم جامی خسرو کرد
کلام و گلش آن صاحب بوش

نسیانند عیب عیب جوئی
که سازد عیب مردم آشکارا
ز بد گفتن لب خود را فرو بند
چرا این عیب بر خود میگیرنی
زبان حرف گیران چون قلم
قلم را رویای زین گناهست
که مشکل تر بود گفتار موزون
از خواب آلوده پاگیتی نورد
بجست و جوی منیهای خرم
بوش چون خامه باید چاک ادل
شود تا گلین محنتی شگفته
ز اوچ آسمان بالا را اید
کنه خود را پریشان همچو گیسو
بسان شمع سوزد خوشتن را
نشیند موبو سدر گریبان
علم از آسمان بالا بر آورد
معانی را گهر آویخت در گوش

در حدیث نسیان که خاصه است
بهر مردمان ندوی نیک خوئی
نه چون آینه باید دیده و در را
نیاشد عیب برین چشم هر مش
که عیب نیست بد از عیب بینی
بر اندازد آن صاحب رقعا
بعلالم نکته چین را در و سیات
تو خود میسانی از رای بهایون
نباشد جز غمگونی و سچ مرد
کنه بسته سیر هر دو عالم
نویسد هر که منیهای لا حل
نشیند غنچه سان در خون
چو مرغ طبع بال و پر کشاید
ز فکر معنی باریک چون تو
بی یک مصرع روشن بشبها
بفکریت چون ابروی خوبان
بملک نظم جامی خسرو کرد
کلام و گلش آن صاحب بوش
نسیانند عیب عیب جوئی
که سازد عیب مردم آشکارا
ز بد گفتن لب خود را فرو بند
چرا این عیب بر خود میگیرنی
زبان حرف گیران چون قلم
قلم را رویای زین گناهست
که مشکل تر بود گفتار موزون
از خواب آلوده پاگیتی نورد
بجست و جوی منیهای خرم
بوش چون خامه باید چاک ادل
شود تا گلین محنتی شگفته
ز اوچ آسمان بالا را اید
کنه خود را پریشان همچو گیسو
بسان شمع سوزد خوشتن را
نشیند موبو سدر گریبان
علم از آسمان بالا بر آورد
معانی را گهر آویخت در گوش
کلام زار و فرموده پسندید
بزرگان عادت اخلاق دارند
ازان روشهره در آفاق دارند
خوابند آشکارا عیب کس را
با حسان کار بسیارند هر جا
بیاساقی کن عیب ز جا
که بیدارم برای بی دوست
بده در دوست بی بی دوست
افزون است آن محبت زین
در آستانه از این جهان کرد
پس از در دست از این جهان کرد
چنین آید پیش من ره آید
که در این مشرق بود جای
که در این مشرق بود جای
چنان از او آید و محمود
خوابی یک میان رفت زود و دور

از آب گریه آن چشم پر غم
چو از سر خود ازین باره
بزرگان گوهر سیراب می‌گشت
که ای خشنود اسوال و اطفال
ز قیفت قطره نیسان گهر شد
بصحرای جان ای بسته پرو
همینست از زو اندر ضمیم
چو پای پروان گذارم از سر دهر
بخشا دارش در رنگ و لیس
به نیسان روز و شب از بهر فروز
شبی از حکم تقدیر آن نگوخت
بصحبت خواند بانوی جهان را
بسی گشتند تن ده هر دو خود کام
فتاد اندر دمان غنچه شبنم
صدف از آب نیسان بهره شد
گذشت از سال چون ایام معدود
شد از برج حل خورشید ثمان
برآمد یعنی از صبح تمن

فلک می بردم از پرده ششم
سرچرخ و شب در زنده دار
سزناک از دیده می بارید و گفت
مرا میسند خالی مید آید
نهال از آب جودت بارور شد
چرا میسند اریم چون بیدنی بر
که ماند زنده نام من چو میسند
بماند نام من در دستبرد
که زید کج سلاطینش بر سر
دعا کردی بدرگاه خداوند
بخلوت برداردیوان که درخت
کشید اندر کنای خویش آنرا
خلاص از شدن از جور ایاام
محل امید شد زان آب حرم
وجود قطره در فکر گذر شد
فرزدان گشت روی ماه مقصود
زم مشرق صبح امیدش نمایان
بسیان مهر طغی ماه سیما

این کتاب در بیان احوال و زواری
 کرده و اولی آن بودند رقصان
 بهیچکس فی قادیان
 بیعتی هر وقت میوش میوش
 بر روی عام اندر عیاض
 آن شهر داشت بیان احوال
 در روز و شب و هر داران

NP

دوران کیمبرج در این اقلیت معهود
جایز بدین برودن چون موه
شده

مجلس سید بابا
کرمانشاه زیاد از آزاد بود
نیز در دست خوش شاهی بود
سجادت

سکونت در شش ماه و در قوت
بیماری و گریه و جگر
بیماری چون زهر و یافت مسکین
در دست هر که آمد و بی و یافت
و گریه یافت کس از و ج طلب داشت
بر کس دل و انعام فرمودان
ازین دستور شاه دانش آگاه
بیماری و شش اندر شب نشسته
پایان قیامت بی شراب است
منم در گفتگوی با و نوشته

بهای طوطی امثال گوشت
 غم او ریزد الماس خورده
 نشان سبز خجی نیست جز این
 خورده باز خناب غم خجی
 بد ملک بین از خویش چو آ
 تنی از لعل شد گمان به خناب
 بسر رده بهر دلفشش ماه
 چرخش کمر در روز شسته
 کار روز من سیدی آفا بست
 نمی زبید ترا این لب نموشه

در بیان اکتساب فضائل و کمالات شام و دلبه در اندک روزگار

اگر دولت بحالم بنزدانست
بحالم هر چه باشد از زر و مال
گر این علم باشد طرفه مختار
نه بیم ریزش نه خوف سرش
قدم هر جا که برداری برفت
گران هر چند بار دوست آید

همین علم است و دیگر قبل قیامت
بقدر خرج که کرده و سال
که افزون میشود اند خرج کرد
نه غم از آب و باد و خاک و آتش
بود همراه و باشد مونس و یار
نه بار خاطر هشار و دانا

12

از آنکه این کتاب از کتب مرآت
 است و چون مرآت در پیش
 لب شیرین دارد و یافت از شیر
 و عسل و می شیرین یافت
 در پیش نشسته ز قاری
 چشم سخن از دوز و دوزخ
 گرفت از این باب طش
 ملک آید که نه شتر آید
 و دیدار کند از دین
 کند ز روی غنچه
 گوهر

میان بی نشان منشی نشان من
بند از منتهای منشی نشان من
بیار کباد گفته از خدای من
میان بی نشان منشی نشان من

در آن شهر زنگش و دبستان
 در آنرا خواند در کتب سنی بود
 بجام نخت بودش علم چون آب
 چو گردانندی در پی ورق را
 بزور طبع کان صاحب هنر و
 سر اسر خوانده و نا خوانده را خواند
 تمام از علم و دانش بهره انداخت
 پایش طاق شد و در زیر گردون
 ز نخت روشن آن همه سیر
 بیاساقی دی پیش از سحرگاه
 که درستی گنیم نخبیر آمو

بر یک حد لبان شد مرلوان
 از چوگان خرد گوی سبقت برد
 که در یکدم کشید گشت سیرا
 بزودی کرد طی چنین کبیرا
 سبک بار گران علم برداشت
 که شد نا خوانده پیشش خوانده افتاد
 هر زمانیکه می بایست آموخت
 ز غیرت شد نشان در غم فلاطون
 بهر جامه شهرت بر تو افکند
 بخشا در صبحی جام و لچراه
 کتاب صیدا صباست نیکو

رفتن در شیر شاه در سحرگاه و در دام محبت و اسیر گشتن فادار خسته کرد
 اگر زنده با علم و جاهلست
 نهالی را که باشد برگ و بار
 فلک از مهر فرزند ان کوکب
 چو دلبر در تمامی علم و دینش
 ملک از طالع فرخنده خویش
 که از چشم پدر آن نور دیده

پدر از ویدش فرخنده کاست
 نشیند باغبانش در بهار
 زنده چرخ از خوشی هر روز و هر شب
 علم زد در میان آفرینش
 ز جان خوش بود و از دل میرش
 نیرستی برون چون نور دیده

در آن شهر زنگش و دبستان
 در آنرا خواند در کتب سنی بود
 بجام نخت بودش علم چون آب
 چو گردانندی در پی ورق را
 بزور طبع کان صاحب هنر و
 سر اسر خوانده و نا خوانده را خواند
 تمام از علم و دانش بهره انداخت
 پایش طاق شد و در زیر گردون
 ز نخت روشن آن همه سیر
 بیاساقی دی پیش از سحرگاه
 که درستی گنیم نخبیر آمو
 ۲۵
 بود و روی تو صباست نیکو
 بهر جامه شهرت بر تو افکند
 بخشا در صبحی جام و لچراه
 کتاب صیدا صباست نیکو
 رفتن در شیر شاه در سحرگاه و در دام محبت و اسیر گشتن فادار خسته کرد
 اگر زنده با علم و جاهلست
 نهالی را که باشد برگ و بار
 فلک از مهر فرزند ان کوکب
 چو دلبر در تمامی علم و دینش
 ملک از طالع فرخنده خویش
 که از چشم پدر آن نور دیده
 پدر از ویدش فرخنده کاست
 نشیند باغبانش در بهار
 زنده چرخ از خوشی هر روز و هر شب
 علم زد در میان آفرینش
 ز جان خوش بود و از دل میرش
 نیرستی برون چون نور دیده

در آن شهر زنگش و دبستان
 در آنرا خواند در کتب سنی بود
 بجام نخت بودش علم چون آب
 چو گردانندی در پی ورق را
 بزور طبع کان صاحب هنر و
 سر اسر خوانده و نا خوانده را خواند
 تمام از علم و دانش بهره انداخت
 پایش طاق شد و در زیر گردون
 ز نخت روشن آن همه سیر
 بیاساقی دی پیش از سحرگاه
 که درستی گنیم نخبیر آمو
 رفتن در شیر شاه در سحرگاه و در دام محبت و اسیر گشتن فادار خسته کرد
 اگر زنده با علم و جاهلست
 نهالی را که باشد برگ و بار
 فلک از مهر فرزند ان کوکب
 چو دلبر در تمامی علم و دینش
 ملک از طالع فرخنده خویش
 که از چشم پدر آن نور دیده
 پدر از ویدش فرخنده کاست
 نشیند باغبانش در بهار
 زنده چرخ از خوشی هر روز و هر شب
 علم زد در میان آفرینش
 ز جان خوش بود و از دل میرش
 نیرستی برون چون نور دیده

همه بست و دلیر و ناوک انداز
نشان ناکه نشان گرسندی بر
رسم حرد آن فتنه کیشان
جوانان دلیر و پسته نبیره
همه چون چشم خویان فتنه پران
غلانان سی بالا و گل رو
همه گلزار خدمت را صبا سئ
پی همراهی دلبر بصد جان
پس آمد شاه صید افکوح شهبان
کمان دستش از ابروی خویان
سپر بردوش او هر کس که دیده
تو گوئی دیده مشتاق دیدار
نخون ریزی همیز دستخ اودم
دم نزع حسود بیدل و دین
اشارت کرد آوردن فی الحال
سپرس از اسب آن خنده کوب
نشست آن گلبدن در خاندان
سبک و چون هو آن بادا شد

آه و فکری چون شیر است
نشان میدهد مردم را نه گیسو
نشان بودند شیر اندر نیتان
که رنگ گل زرد و دندی ز شمشیر
همه در صید مرغان چگل باز
گلستان دفا را رنگ و هم بو
نمک پرورده خوان وفا
فرایم آمدند از حکم سلطان
بصید طائران تینه پرواز
خندنگ از غمزه جادوی خویان
چو حیرت دیدگان داما ندیده
سپر گردیده آنجا شد گرفتار
که صد نخچیر خواهم زد و بیکدم
زبان خنجرش میخواند یاسین
سمند تیز گام دکوه مثال
مجمسم شد هوا بر شکل مرکب
بود در بیت چون مضمون رنگین
بجولان گاه آتش زیر پاش

نشان ناکه نشان گرسندی بر
رسم حرد آن فتنه کیشان
جوانان دلیر و پسته نبیره
همه چون چشم خویان فتنه پران
غلانان سی بالا و گل رو
همه گلزار خدمت را صبا سئ
پی همراهی دلبر بصد جان
پس آمد شاه صید افکوح شهبان
کمان دستش از ابروی خویان
سپر بردوش او هر کس که دیده
تو گوئی دیده مشتاق دیدار
نخون ریزی همیز دستخ اودم
دم نزع حسود بیدل و دین
اشارت کرد آوردن فی الحال
سپرس از اسب آن خنده کوب
نشست آن گلبدن در خاندان
سبک و چون هو آن بادا شد

نشان ناکه نشان گرسندی بر
رسم حرد آن فتنه کیشان
جوانان دلیر و پسته نبیره
همه چون چشم خویان فتنه پران
غلانان سی بالا و گل رو
همه گلزار خدمت را صبا سئ
پی همراهی دلبر بصد جان
پس آمد شاه صید افکوح شهبان
کمان دستش از ابروی خویان
سپر بردوش او هر کس که دیده
تو گوئی دیده مشتاق دیدار
نخون ریزی همیز دستخ اودم
دم نزع حسود بیدل و دین
اشارت کرد آوردن فی الحال
سپرس از اسب آن خنده کوب
نشست آن گلبدن در خاندان
سبک و چون هو آن بادا شد

استاد کشتن ملک
بای شاهزاده و
و آمدن
محض و سلطان
عبدل پرور

کجی کن در خور و دریا
 بجان محزون بدل
 اگر باشد شب و تاب
 از آن جان جان
 کشا غمزه بر لب
 خلد بر خفا
 در دست
 در دست

مجلس اول

چه میبوی در حالی من زار
 از روی قدردانی شایسته
 بگفت از مهربانی کای برادر
 نسیم فرزندان سلطان عادل
 فلک لرزان زیم جور و قهرش
 مسافر پرور و مسکین نواز
 طلب ناآشنای لب ز جوشش
 بجز من نیست اورا بخور و ید
 بجان دلداریم منظور دارد
 رسانم از زمینت سر پرورین
 حق تو آنچه نمیدارم بگردن
 بدنبال غزال و دشت آرا
 نمیدانم خبر از حال ایشان
 بباید دید تا کی انتظار ی
 که شد کرد و غبار فرج کیار
 چو چشم شاه بر لشکر بخت او
 غم تنهایش از دل جدا شد
 عنان اسب چپ از میان

غریب گیسم سے بار و عجز
 در احسان کردی او کشا و ده
 سببش از گردش ایام مضطر
 که یک عالم ز عدل او ست خوشدل
 سوختن از ز فیض طاعت و عیش
 بر حمت یک جهان را کار ساز
 وجود بود پیدا از وجودش
 ز روی من رخ امید دیده
 ز دیدارم دو چشمش نور دارد
 نواز و تامل مرا کرد و نوحه
 بفضل حق توان انجام کرد
 ز فوج افتاده ام تنها در اینجا
 نیم آگاه از ان جمعی پریشان
 کشم با اینهمه اندوه و غوار
 ز طرف دامن محمد ایدیدار
 دل اند و گیش شد بجان شاد
 ز بند بکیسی جاننش رها شد
 بسوی کشور خود واد جولان

رسد از دروغ نمیزد جان
یک اندر غم فرزند چون ماه
بیمهر بر ما و اینجای که
جایی

چو غمش آتش دل بود بر سر
پیدا آتش بانش مرغ آرام
که خلوتخانه خشنویش آتش
فراموش شد از دیاد خور و خواب
تن او بود ایجا جان بصحر
ز دی بر روی او سبیل سرشکاب
ز حسرت بر سر خاک او فتاد
غیر دهمچو ز گس چشم بر جسم
بر آتش چشم و امید داشت هر
غبار فوج و گرد و لشکر او
غبار فوج چشمش سر به ساگرد
خراب افتاده دل را کرد تعمیر
دل او صاف چون آینه در
غبار خاطرش میرفت برباد
غمش را مرغ رنگ از روی
فتاده آتشی در خرمن غمش
یکی گشته بود چون گل رنگ
زمین شد چشمه زار از آب گوهر

19

بدست او هم از این بیایان
 هم داد جام آب کیویان
 وفاداری جو نام خویش دارد
 نغمه و لطف کام خویش دارد
 دلش ایغ و غم خویش دارد
 گل مهر و وفار آتش است
 سر بایش شد از غمی بی شسته
 نامم نیست انسان باو شسته
 طالع بگو سر و دوش در افاق
 بدید آسمان طلاق
 آمد

بجای که حاصل از غنیش
فشانند از استی و عافیتش
در آغوش فلک چون مهر آواز
گفت از اتحادش تنگ دراز
ز شوقش باله آن سر خیزد میباد
سوزش مشتاق دیدن غایتش
ازین غمی نشسته به علم و لطف

نهادندی چو مهر بر بسات
شدی یاد سخن از لب فراموش
یکی در پیل بند اندیشه گستر
یکی را اسپ و دزد و راز پیاو
یکی از اسپ شه را کشت میداد
یکی را مهر در ششده فتاده
گهی با همسران گنجینه باز
زیکوگی بهم کار می نمودند
پی در یافت حکم بیش از کم
نگرد تا مخالف آنگه از راز
برای بازی شمشیر آندم
چو از حکم سفید ایسا نمودند
چو می بودند بر سر دست ناگه
باظهار غلام آن هر دو عیار
چو بودی از برات اظهار مطلب
بهتم تا سرخ را سازند معلوم
اگر چیکو بخوانندی باهنگ
باظهار قماش از باز بیاو

فتادی عقد در کارش
زبان بود بکلام از فکر خاش
بفکر دور فرزین پسند دیگر
وگر بر پیل سینه زور افتاد
وگر زور شه از رخ میفرستاد
یکی از مات طرح نون ساد
بسر بردند با هم آن دو هزار
ضرر در کار دیگر میفرزدند
اشارت با مقرر بود با هم
بهم بودند از ایسا سخن ساز
اشارت سوی ابرو بود با هم
بیاض گردن خود را نمودند
شدند بے یکدیگر از تاج آگاه
پی خدمت غلامی را طلبکار
نمودندی بهم گیسو چون شب
زاگشت خانی بود مضموم
فتادے پرده راز از رخ چنگ
نمودندی بهم فسر دی بزانو

دراز از اندام جان رخسار
 ز آب دیده شبنم از ریش
 ز آه سر و عشاقان بهایش
 کواکب جود و کما جویب
 و در نقش شدن جان جانان
 در جوانی و در جوانی

در آن شب در این سال
چو بخت هم به طاری شد و نشان
نه چشمش را خیالی بود از خواب
چو استاده اش میگفت نه تبار
زبانش نبودش چه نیکویش
ب او گفتند از خانه از ملک
خود می گفت بدارین چهره را
از بس که چون خورشید از آفاق

چو ایندوخت دل در آید به مصداق سبک
که میخواند بر لبان چو گیسو
چو ایندوخت دل در آید به مصداق سبک
که میخواند بر لبان چو گیسو

تسناں کن عذر ابراز نہیں
فروغ از صبح رویش دام گردن
بچشم کافرش ابروی خوشتر
دام اندر نظر آن چشم جادو
بچشم مردمان پوستہ بی قیل
چو صیادی کہ دارد دام بردوش
گو فرگان چشم آن نظر باز
بود بسیار چشم فتنہ سازش
چہ جادو میکند آن چشم نیکو
نباشد سرمہ در چشم سیاهش
دو چشم سرکشش مردم ازار
بچشم او کہ بادا چشم بد دور
نگویم سرمہ را کو تیرہ روز
بنام ایند کہ مژگانش چہ نیکو
نگاہ آن دو چشم سرمہ آلود
چو حسش نے نظیر ایجاد کردند
نگہ در چشم او سرمہ گرم بیداد
پی آزار دلہا ہے مشتہک

برآمد حسد از صبح چوینش
برخ خود شید را لایق نام کردند
فرنگی زاده را تاج بر سر
مال عید میداد و زاهد
زابر ویش نملید موجه نیل
بزرگان هر دو چشم او هم غوش
بصید مرغ ولسا چنگل باز
شب بسیار بزرگان درازش
که شد از سرمه افزودن تر سنجو
غبار از عاشقان دارد گاهش
سینه چون فردا اعمال سیه کا
تماش کن که آمد سرمه منظور
که منظور دو چشم او است نور
زبان مردمان در پنجه اوست
برون آرد ز جان مردمان دو
ز چشم همچو صا دش صا کردند
تو گوئی نشسته در دست خدا
نگه آن چشم را میگرد چشمک

شمشاد که عذر از نازش
 فروغ از صبح رویش دام کرد
 چشمش کافرش ابروی خوشتر
 دام اندر نظر آن چشم جاود
 چشم مردمان پوسته بی نیل
 چو صیادی که دارد دام بردوش
 گو فرگان چشم آن نظر باز
 بود بیمار چشم فتنه سازش
 چه جاود میکند آن چشم نیکو
 نباشد سرمه در چشم سیاهش
 دو چشم سرگشش مردم ازار
 چشم او که بادا چشم بدور
 گویم سرمه را که تیره روبر
 بنام ایند که فرگانش چه نیکو
 نگاه آن دو چشم سرمه آلود
 چو حسش نه نظیر ایجاد کرد
 نگه در چشم او سرمه گرم بیداد
 پی آزار دلسایه ششک

برآمد حسد از صبح چشیش
 رخ خورشید را لیسام کردند
 فرنگی زاده را تاج بر سر
 بال عید میداده ز ابرو
 ز ابرویش شلایه موج نیل
 بزرگان هر دو چشم او بهم خوش
 بصید مرغ دلسایه چنگل باز
 شب بیمار بزرگان درازش
 که شد از سرمه افزدن ترسخو
 غبار از عاشقان دارد گاهش
 سیه چون فردا اعمال سیه کا
 تماشا کن که آمد سرمه منظور
 که منظور دو چشم او بهم نوبت
 زبان مردمان در پنجه اوست
 برون آرد ز جان مردمان دو
 ز چشم همچو صداش صدا کرد
 تو گوئی شسته در دست خضام
 نگه آن چشم را میگرد چشک

در دستش از حق کردید بگون
 ز گشت رنگین از حق کرد
 و باز روشن کرد در خو بست یکتا
 خوش از کوثر صفا خست آن نور
 ز گشتش چو بر بستیم خبای
 ز حسن ناخن آن نازک اندام
 نمایان سرخی پاشش ز گردن
 صفای سینه اش آینه در بر
 ز سینه مادرش از بس مصفا
 صفای سینه اش ز آینه کم حیت
 دو پستانش بخوبی دلپذیر
 نمایان از بیاضش صبح عصمت
 دو پستانش برآمد سخت سرکش
 در غیرت بروی خویش بکشد
 دو پستانش میدان بهار
 شکم چون سیم دست افشار نسیم
 مصفا چون دل روشن درون
 شکم از بس صفا دریای سیاه

دل مشتاق شد که دست در خون
 تو گویی ز لب سگ گل برادر
 ز دست آورد دستا ویز پیدا
 هر گشتش بود قناره نور
 ز دم بر سینه ناخن چون پلا
 کشته اجروی خوبان دلبری دام
 شفق سر بر زده از صبح روشن
 جالش داشت اقبال سکن در
 نمودی آمد و رفت نفسا
 چه سازم و صفت جای دم زدن
 تو گویی واژگون شد جام شیر
 فروزان از سوادش شام عفت
 زده بر سینه یک خرمن آتش
 نهان طفل جبار شیر میداد
 ر بوده گوی خوبی از انار
 خیر از زمیش بگذاخت از شرم
 نهان می بود از چشم زبونا
 ز شرم ناف او گرد آب شد آب

در دستش از حق کردید بگون
 ز گشت رنگین از حق کرد
 و باز روشن کرد در خو بست یکتا
 خوش از کوثر صفا خست آن نور
 ز گشتش چو بر بستیم خبای
 ز حسن ناخن آن نازک اندام
 نمایان سرخی پاشش ز گردن
 صفای سینه اش آینه در بر
 ز سینه مادرش از بس مصفا
 صفای سینه اش ز آینه کم حیت
 دو پستانش بخوبی دلپذیر
 نمایان از بیاضش صبح عصمت
 دو پستانش برآمد سخت سرکش
 در غیرت بروی خویش بکشد
 دو پستانش میدان بهار
 شکم چون سیم دست افشار نسیم
 مصفا چون دل روشن درون
 شکم از بس صفا دریای سیاه

در دستش از حق کردید بگون
 ز گشت رنگین از حق کرد
 و باز روشن کرد در خو بست یکتا
 خوش از کوثر صفا خست آن نور
 ز گشتش چو بر بستیم خبای
 ز حسن ناخن آن نازک اندام
 نمایان سرخی پاشش ز گردن
 صفای سینه اش آینه در بر
 ز سینه مادرش از بس مصفا
 صفای سینه اش ز آینه کم حیت
 دو پستانش بخوبی دلپذیر
 نمایان از بیاضش صبح عصمت
 دو پستانش برآمد سخت سرکش
 در غیرت بروی خویش بکشد
 دو پستانش میدان بهار
 شکم چون سیم دست افشار نسیم
 مصفا چون دل روشن درون
 شکم از بس صفا دریای سیاه

نغمه داد نمایان ملک گوهر
 نه تماثلک که هر بر سرش بود
 کرد و گوش گلگونش بدین
 خورشید و گوش اولوی سیراب
 نیاید راه تافسریا و غمگیر
 در انگشتش نگین صاف تابان
 بزیورهای او تاجش باشد
 مرقع زیورش از بای تاسر
 چو دلبر جلوه او دید تا گاه
 خدا و از حیرت آن روی پر نور
 بسی در چشم او نظاره زد و جوش
 بسی کردید حیران جلالش
 دل دین او دشمن اندر رو نما
 ز دست عشق او گردید پامال
 ز موز عشق آن رخسار روشن
 ز رویش چاک در سینه چون گل
 دو چشم مردم آزارش ز مرگان
 شده بیمار چشم دلفریزش

گوئی در شب در بخور است
 بهر عطری سراسر ز یادش بود
 چو شبنم دانه در فکری پاک
 دل خوابان ز حسرت قطره آب
 ز گوهر ساخت گوشه خیش گلین
 بدست خضر جام آب حیوان
 نگه در آب گوهر آتشناشد
 همیزد موج یک دریای گوهر
 کشید آبی و گفت آتش آتش
 چو موسی بنیبر از شعاع طرا
 مژه برهمزدن زو شد فراوش
 که شد آینه در حیرت ز جالش
 گرفت از بنده عقل خود را
 تنی شد قاکش مانند طحال
 ایسان شمع شد آه از بهر تن
 ز گیسویش پریشان شد چو سنبل
 نهاوش خار در پیرایه جان
 برقت از دل همه صبر و شکیبش

این وقت پیش آمد چه شکلی
 تبار که چون چشم بست
 چو آمد بر سر ت ای جان عالم
 جوانی بیدار و صبر و سکین
 ولی آن رازدار عشق ز نسا
 نبوشت نصرت از فریاد و زار
 گوی اندر گریبان چاک میزد
 گوی چون گردباد آن دل پریشان
 زوندش حلقه گرداگرد مرقوم
 زوندش حلقه گردا و غلامان
 و می گو داشت اندو انگلی کار
 ز جایی خویش آن مجنون و گریز
 بیاسا قی مرا گداز در غم
 که از مستی نهم راز دل خویش

که رفت از جان فریاد و صبر از دل
 زمانت از چهر و فریاد خواست
 که رفت او سر ترا بوسه خردیم
 چو زانی مضطرب و مغزون و شکیم
 بجز آه و فغان نامد گفتار
 که سازد شرح حال بقیه کار
 گرد از غم بر سر خود خاک میزد
 نمودی خاک بر سر زو بمیدان
 به چشم مردم این ز انسان مردم
 بود ز انسان گرد چشم موگان
 و قادرش نبودی که نگذارد
 بیرون میرفت چون آواز زنجیر
 بده جام نشاط افزای هم
 به پیش حمران بنشین خوش

آگاه شدن ملک از حال دلبر شاه و نمودن پند و نصائح
 سودمند و مصلحت جستن از وزیران خردمند

پسر را چون پدر ببیند در آزار
 پسر احوال آن غمیده ز نهار

این وقت پیش آمد چه شکلی
 تبار که چون چشم بست
 چو آمد بر سر ت ای جان عالم
 جوانی بیدار و صبر و سکین
 ولی آن رازدار عشق ز نسا
 نبوشت نصرت از فریاد و زار
 گوی اندر گریبان چاک میزد
 گوی چون گردباد آن دل پریشان
 زوندش حلقه گرداگرد مرقوم
 زوندش حلقه گردا و غلامان
 و می گو داشت اندو انگلی کار
 ز جایی خویش آن مجنون و گریز
 بیاسا قی مرا گداز در غم
 که از مستی نهم راز دل خویش
 که رفت از جان فریاد و صبر از دل
 زمانت از چهر و فریاد خواست
 که رفت او سر ترا بوسه خردیم
 چو زانی مضطرب و مغزون و شکیم
 بجز آه و فغان نامد گفتار
 که سازد شرح حال بقیه کار
 گرد از غم بر سر خود خاک میزد
 نمودی خاک بر سر زو بمیدان
 به چشم مردم این ز انسان مردم
 بود ز انسان گرد چشم موگان
 و قادرش نبودی که نگذارد
 بیرون میرفت چون آواز زنجیر
 بده جام نشاط افزای هم
 به پیش حمران بنشین خوش
 آگاه شدن ملک از حال دلبر شاه و نمودن پند و نصائح
 سودمند و مصلحت جستن از وزیران خردمند
 پسر را چون پدر ببیند در آزار
 پسر احوال آن غمیده ز نهار
 این وقت پیش آمد چه شکلی
 تبار که چون چشم بست
 چو آمد بر سر ت ای جان عالم
 جوانی بیدار و صبر و سکین
 ولی آن رازدار عشق ز نسا
 نبوشت نصرت از فریاد و زار
 گوی اندر گریبان چاک میزد
 گوی چون گردباد آن دل پریشان
 زوندش حلقه گرداگرد مرقوم
 زوندش حلقه گردا و غلامان
 و می گو داشت اندو انگلی کار
 ز جایی خویش آن مجنون و گریز
 بیاسا قی مرا گداز در غم
 که از مستی نهم راز دل خویش
 که رفت از جان فریاد و صبر از دل
 زمانت از چهر و فریاد خواست
 که رفت او سر ترا بوسه خردیم
 چو زانی مضطرب و مغزون و شکیم
 بجز آه و فغان نامد گفتار
 که سازد شرح حال بقیه کار
 گرد از غم بر سر خود خاک میزد
 نمودی خاک بر سر زو بمیدان
 به چشم مردم این ز انسان مردم
 بود ز انسان گرد چشم موگان
 و قادرش نبودی که نگذارد
 بیرون میرفت چون آواز زنجیر
 بده جام نشاط افزای هم
 به پیش حمران بنشین خوش
 آگاه شدن ملک از حال دلبر شاه و نمودن پند و نصائح
 سودمند و مصلحت جستن از وزیران خردمند
 پسر را چون پدر ببیند در آزار
 پسر احوال آن غمیده ز نهار

Handwritten text at the top of the page, likely a title or introductory note, written in a cursive script.

دلم چون بستانم دست بهمانم
 تنگ بر لبش جانم می نهام
 همی بودم بشب بیدار من بهم
 بگودم عار خد مستگار به تو
 تو چون بر خیز گفستی ایستادم
 کنی بر پیری من مهربانی
 کنی ای تو جانم دستگیر
 بجا آری تو شرط نام و ناموس
 بجاه و ملک و دولت زندگانی
 جهان خواهد ترا اندر جهان شاد
 اگر رستم تو باشی در مقام
 خوری خون پدر چون شیر مادر
 توئی از ریش دل ایوای غافل
 تو از احوال من غفلت شعاری
 ترا بر حال من بیهوشی فزون
 بیدار تو چشمم ز کس آیین
 دلم را کن ز بند فکر آزاد
 چون بخت تیره روز آشفته سال

دمی که گریه پشت دید می نم
 چو در شوره صفای لب میگشاید
 نمی آید ترا تا خواب خشم
 بجان کردم همه دلداری تو
 بفراوان تو گردن می نهام
 بامید یک در روز جوای تو
 ز پافتم اگر از ضعف پیر
 چوندم رخت ازین میدان فوس
 کنی بر تخت شاهی حکمرانی
 جهان را خواهی از انصاف آباد
 اگر میرم تو دارسی زنده نام
 نمیدانستم ای سر زنده لب
 منم از تیغ بیداد تو بسمل
 من از درد تو در فریاد و زاری
 مراد از غمت گردید پر خون
 بگفارت همه گوشم چون سرین
 بفرا بابت این شور و فریاد
 چرا گشتی چو زلف خود پریشان

Handwritten marginalia on the right side of the page, continuing the poetic or commentary text.

Handwritten text at the bottom of the page, likely a concluding note or signature.

در این عالم که هر روز در حال
 است و هر روز در حال است
 در این عالم که هر روز در حال
 است و هر روز در حال است

<p> بخت بد و بدست و بدست که آمد وقت شدی بد و بدست کنم و اصل ترا بدست چه دیدی در دست این بدست همه دارم صبا گنج و لشکر کند کار یکد بود در این سلطان ملک شادان مجلس باز گردید ز نقل و باد به جویم مصلحت که دارم پیش پاره دل آویز </p>	<p> در این عالم که هر روز در حال است و هر روز در حال است در این عالم که هر روز در حال است و هر روز در حال است </p>
--	---

آمدن ملک از نزد شاهزاده و مصلحت جستن از ندمان
 در دانه شدن و فادار بتلاش شهر دل آویز

<p> ز انجم صد پری در شیشه دارد دل بازاری بجا کم پیشه است دو چشم خویش وادار و شاد که میب دارند عیش و خرمی که اندازد جدائی در میان چو آمد اندرون مجلس خویش </p>	<p> فلک جاد و طرازی پیشه دارد ز خوشخواری همه اندیشه است ز غم و ماه چرخ کینه اندوز بر بینه هر کجا با هم دو کس را چنان خصمانه انگیزد بهانه سراپا حسرت ان سلطان لریش </p>
--	---

در این عالم که هر روز در حال
 است و هر روز در حال است
 در این عالم که هر روز در حال
 است و هر روز در حال است

در این عالم که هر روز در حال
 است و هر روز در حال است
 در این عالم که هر روز در حال
 است و هر روز در حال است

میں آن ماہر و چون مہربان
 مرا از غلط آن غلطی سالتے
 چہ اورا شد جگر زور و خون
 ہزار احسان لودارم بگردان
 خوش یار یکہ کار مشکلی یار
 میگویم کہ خواب ادور و غمت
 بسا مردم بدین مانند در خواب
 باؤل گرچہ خوار پس کشیدند
 زینخا دید و بسف را بخاسته
 چو از فرقت برآمدتی چند
 بہر جانی کہ باشد حُسن پرور
 اگر جان هم بکار و لب ساجد
 سبکہ و چون صبا باشم عالم
 ہر اسان نیستیم زین کار محبوب
 بہو کار یکہ ہمت بستہ گردد
 ملک بر ہمت و را می فداوار
 کہ یار رب تابود در چرخ گردون
 روی و باز آئی از سفر زود

ایامین قمر و دوشم کنگار شد
 اگر آنی رفت و آمد پاوشناری
 مرا شدم ای از بنی دودی اکنون
 چه دشت کار و کب و کرون
 کنگارسان صفت ای بسیار
 یسان مسیح کاذب بیخودست
 بدیدارستان گشتند بیاب
 در آخر روی یار خویش دیدند
 کشید از دهن چنان چو دانا
 زو وصل او بجان گردید خندان
 روم از پاس یارهای دلبر
 به هم جان را که کار او براید
 روم تا مغرب از مشرق پیگرم
 که تسکینم دهد این بیت مشهور
 اگر خاری بود گلده شده گردد
 و عاف بود و تحسینهای بسیار
 تو باشی بر زمین زافات مصون
 ولیکن کامیاب از گنج مقصود

و در این کتاب خفته یارایان
چنانچه که از آن می گویند و سالی
مانده به هر دو زن و در بانی
چون شد آن خنده مستانه و نو
کجا آن کردش بیست و نه
سینه باد الهی بر روی افلاک
که جام راحت ما ریخت بر خاک

فوق راحت خدای جان توین
بکار من گریه خنده داشت
ز صبرت شدیم شاد و خوش
دل را دیدند که آب سینه بناب
کجا دانی که خود بسته اند
مرا ز در جهان کجاست
پیدا زنی عیشم بجای آرام
نم از شور و سر یاد توانا کام

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين

<p>نظر کشا که هستم آستانه زهراب را بسجده حسن چو در روم در صحنه دلبره تو چو عجزی دلفی می شد وفا ده دهم پیغام وصل دلربایت گراز باد اجسل در خلوت تن بهی گویند هر نادان و بهشیار چو دلبر گوشش کرد این گفتگویش بگفت از پیجوی آن حسرت آرا مرا از دوریت گرچه ملاست مگر ای محرم اسرار خاطر کسی مانند تو سخنوار نیست توئی مانند نام خود وفا دار ترا با من بجان یار نیست دامن توئی مرد جهان دید و بهنر دور برین امید تا کامم برآید غم بجز ترا بر دل گرفت ترا باید که زود از مهر بهانه</p>	<p>اچاست کن که دارم مدعا شتابان تر شوم یا بدید تو گذارم لبیک این بخت دلی تو وفا دارم نیام از وفا کار که بهوش رفتی باز آید بجایت شود خاموش شمع هستی من که داد اندر وفا فی جان وفا دار نظر کشا از حسرت بسویش بروای جان که بسپردم خطا هم از بجز تو جان در تن و باست همه حال تباه هم بر تو ظاهر بحالم چون تو دیگر یار نیست نداری جز وفا با دلبران کار ترا در دلی وفا دار نیست دامن توئی آگه ز راز بهفت کشور عروس مدعا اندر برآید ز ناچاری چنین مشکل گرفتم ز نا کامی بکام دل رسا</p>
--	--

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
الطاهرين

سرس از آتش آتش مال و مالاک
بیا ساقی که در مال و اسباب
بدو جامی که از مستی دل و دین

مسند از باراد و مسندان مالاک
چکار آید اگر نبود مسند مال
و هم از دست در عشق بت چین

رسیدن و فادله در شهری و دیوانه شدن او در عشق پریر و س

کند هر چند کس تدبیر بسیار
نرسد اینجی ز دانائی همه دم
عجبت بر عقل خود مغرور هستند
چه دانند کس که در امور و زو خود
بقدر تمای گو ناگون یزدان
بر او اطلاق و انانیت مطلق
ز بهت یاری کند آغاز هر کام
و فادارتن آسای ز گزیده
چو ریگ شیشه ساعت بجایم
تیان میبود از غم همچو کوب
برنگ برق آتش زیر پا داشت
به آبادی و دیوانه و دشت
ز سبایان این صحرائی خورین

بود از خواهش تقدیر ناچار
اگر آگیند از حال خود هم
که آخر از قضا مجبور هستند
خوشی حاصل شود یا دروغها
همه دانا و نادان اند حیران
و گراما و شمانادان و احمق
ندارند آگهی لیکن ز انجام
بجان و شواری غریب کشیده
ز قطع ره نمی آسود یکدم
چو گردون چرخ میزد روز تاب
چو ابراب اندرون دید نماد
چو مصر در هوای یار میگشت
نشان بهجت از شهر دل آوین

بیا ساقی که در مال و اسباب
بدو جامی که از مستی دل و دین
رسیدن و فادله در شهری و دیوانه شدن او در عشق پریر و س
کند هر چند کس تدبیر بسیار
نرسد اینجی ز دانائی همه دم
عجبت بر عقل خود مغرور هستند
چه دانند کس که در امور و زو خود
بقدر تمای گو ناگون یزدان
بر او اطلاق و انانیت مطلق
ز بهت یاری کند آغاز هر کام
و فادارتن آسای ز گزیده
چو ریگ شیشه ساعت بجایم
تیان میبود از غم همچو کوب
برنگ برق آتش زیر پا داشت
به آبادی و دیوانه و دشت
ز سبایان این صحرائی خورین
بود از خواهش تقدیر ناچار
اگر آگیند از حال خود هم
که آخر از قضا مجبور هستند
خوشی حاصل شود یا دروغها
همه دانا و نادان اند حیران
و گراما و شمانادان و احمق
ندارند آگهی لیکن ز انجام
بجان و شواری غریب کشیده
ز قطع ره نمی آسود یکدم
چو گردون چرخ میزد روز تاب
چو ابراب اندرون دید نماد
چو مصر در هوای یار میگشت
نشان بهجت از شهر دل آوین
بیا ساقی که در مال و اسباب
بدو جامی که از مستی دل و دین
رسیدن و فادله در شهری و دیوانه شدن او در عشق پریر و س
کند هر چند کس تدبیر بسیار
نرسد اینجی ز دانائی همه دم
عجبت بر عقل خود مغرور هستند
چه دانند کس که در امور و زو خود
بقدر تمای گو ناگون یزدان
بر او اطلاق و انانیت مطلق
ز بهت یاری کند آغاز هر کام
و فادارتن آسای ز گزیده
چو ریگ شیشه ساعت بجایم
تیان میبود از غم همچو کوب
برنگ برق آتش زیر پا داشت
به آبادی و دیوانه و دشت
ز سبایان این صحرائی خورین
بود از خواهش تقدیر ناچار
اگر آگیند از حال خود هم
که آخر از قضا مجبور هستند
خوشی حاصل شود یا دروغها
همه دانا و نادان اند حیران
و گراما و شمانادان و احمق
ندارند آگهی لیکن ز انجام
بجان و شواری غریب کشیده
ز قطع ره نمی آسود یکدم
چو گردون چرخ میزد روز تاب
چو ابراب اندرون دید نماد
چو مصر در هوای یار میگشت
نشان بهجت از شهر دل آوین

بیا ساقی که در مال و اسباب
بدو جامی که از مستی دل و دین
رسیدن و فادله در شهری و دیوانه شدن او در عشق پریر و س
کند هر چند کس تدبیر بسیار
نرسد اینجی ز دانائی همه دم
عجبت بر عقل خود مغرور هستند
چه دانند کس که در امور و زو خود
بقدر تمای گو ناگون یزدان
بر او اطلاق و انانیت مطلق
ز بهت یاری کند آغاز هر کام
و فادارتن آسای ز گزیده
چو ریگ شیشه ساعت بجایم
تیان میبود از غم همچو کوب
برنگ برق آتش زیر پا داشت
به آبادی و دیوانه و دشت
ز سبایان این صحرائی خورین
بود از خواهش تقدیر ناچار
اگر آگیند از حال خود هم
که آخر از قضا مجبور هستند
خوشی حاصل شود یا دروغها
همه دانا و نادان اند حیران
و گراما و شمانادان و احمق
ندارند آگهی لیکن ز انجام
بجان و شواری غریب کشیده
ز قطع ره نمی آسود یکدم
چو گردون چرخ میزد روز تاب
چو ابراب اندرون دید نماد
چو مصر در هوای یار میگشت
نشان بهجت از شهر دل آوین

در این شعر از کلمات و عبارات بسیار
 زیاده و اضافی است که در متن اصلی
 نیست و اینها را باید حذف کرد تا
 متن اصلی ظاهر شود.

در دست من است و زلف پریان
 روان شد در پس آن مسپایان
 شد از چندان بیارزش بسی زار
 ز پایش خشنود بر سر و پیر پا
 چون نقشه کیش و عقل سرکش
 زرقارش روان شد خون دیده
 برگامیکه زوان مضطرب حال
 غرض آن بیوفا با چست فزار
 وفادار از غم او خاک بر سر
 سید گردید روزش از شب تار
 تریاب عشق آن دلدار سرکش
 ز سوز عشق سخت اندوه برداشت
 ز خاک آستان او بدیده
 گمی بر آستانش بوسه میدهد
 گمی در آب بود از گریه خویش
 گمی میگفت با فسر او وزاری
 نهادی داغ بر جانم ز ما به
 مرا از شمع روی سوختی دل

شد شش خاموش شمع وین آهوان
 ولی از خویش غافل چو سایه
 چو مردم خشک تر شد بای زشت
 ز بالا پیش قیامت سر بالا
 فلک شش چون کمان اندر کش
 غلط گفتم روان از تن میرد
 فغان میگردد بر پا چو خط نال
 چو شد اندر سر می خود شکست ز
 چو سنگ آستان شمشیر برد
 چو انجم شد طپان اندر غم یار
 زده در دو دمان عقل آتش
 چو سنگ اندر جگر شنی شرود
 کشیده سر به چون فرقی ندیده
 گمی جان را زیادش توشه میدهد
 گمی در آتش از دود و دل ریش
 که ای گردون چو از من کینه داری
 که پنهان باشد از من سال و ماه
 که در شبها ندارد ذوق محفل

در این شعر از کلمات و عبارات بسیار
 زیاده و اضافی است که در متن اصلی
 نیست و اینها را باید حذف کرد تا
 متن اصلی ظاهر شود.

همه دادم ز دست خویش از آن
 نذرانم خشن با عشق جفا کار
 ز دستم بُرد نقد صبر و آرام
 دل پر خون که بود از لعل غمش
 در ششوار یعنی طاقت و بهوش
 نه اغم آه نقد صبر و آرام
 من اینجا در غم آن نال الحال
 تیارم نه بدست آن نقد دمار
 پری در شیشه دل کرد آرام
 ندادم از تو چشم آب و ناله
 ز رحمت سحر من بهنگ خدا را
 ز گلزار ابرام یعنی ازین کو
 و خدا دارم نگویی میو فایم
 ز راه و ناله کو فدا و بسیار
 مگر آنکس سپاس نام و ناموس
 پریشان شد دل مجش چو سبیل
 که ای دیوانه خود کام خاموش
 برو این دم و گرنه بیدر سیغ

دل و جان جهان و دین ایمان
که غارت کرد دل زین هر دو خود را
و طراران یکی عیب را و خود کام
کسی در دید از انغم خاک بر سر
بنیاد این مکان کردم فراوش
که بُرد و چیست آن عیار از نام
نخایم خسته ام محزون و پامال
تو خود فرما که چون بیرون نهم یا
از ان افتاد بودی هاست گنگ کام
نخواهم از تو جا اندر مکاشف
مریجان خاطر غم دیدها را
مکن بیرون مرا ای مرد نیکو
مگو دشمن که از جان آشنایم
بسی بنمود زین مانند گفتار
نکرده بر سر احوالش افسوس
چو گل در خون شد و گفتا پیل
بجام آتش فرست در چش
زخم برگردنت خوریز تیغ

[illegible]

بجای منی ادا دکنش خود
دو عالم در پس تخت بیخود
شد آن بد و سوسا زاناد
بود کابیده جان ش از ناد
خور حاکم کیلک الماس یکه
بجان قولش بگر دستینه
نمود در حرمت دیدار باشد
ملک اندر خرم از آید
شوئی از کام خود بدنام آفاق
از دیونم عشاق

حکم

وگویی طریقه عبادت و محبت
 که امر و ناهیه درین محبت است
 برایش اینها فصول چو خوانند
 روان شد چو آب بر چشم گریان
 هر گامیکه می برداشت در راه
 بدرگاو خدا با گریه میساخت
 که اسی حاجت روا می قیلا
 بفریاد و زاری که تصرف
 بکوه در و فرمود چو ریش
 سخت خسرو می کرد وصل شیرین
 بتأثیر غم مجنون که لب
 بنار و قمریان شاخ سرو می
 بر پروانه که شبها بادل جمع
 بایام بهار و خنده گل
 بتأثیر غم بن عشق ازان
 بدو تأثیر در آه و فغانم
 شدم دیوانه حسن پر پرد
 عطا کن وصل او بنیون و نخل

ندادی تازه میبارد محبت
 حیات خویش و مرگ یار خواست
 برون از داستان پیش برآید
 قدم در راه و دل در گوی جهان
 ز ناکاحی کشیدی آه بر آه
 زبان میداشت لبریز عاصی
 شکبانی ده هر دو نگاهان
 بسپیشش در غلامی بود یوسف
 که شیرین سنگ میزد بر دل خویش
 نبودش تلخ گاهی جان شیرین
 ندادی خویش را بی او تسلی
 که دارند آشیان بر کاخ سرو
 بنور قصان بزم از جلوه شمع
 به شگام نشاط جان بلبل
 بفریاد دل محشر طرد از ان
 که دلداری کند آرام جانم
 دلم به صبر و آرا هست بی او
 را کن از کشت آه و افغان

دردی مصیبتی آنجا کشید
 و درین از زمین دارد طبعی که
 چنان با من کشیدم است
 که سوز و درد و آن در نفس
 وصال جاودا آن در نفس
 نباشد و درین جا هم
 که چو آرزو ام
 سبک و دل من را هم
 بیاوردی بجا صا صا
 بر بویشت خیمه

[illegible]

یکی را چوین قناب از اتم آن
کسی را دیده ای که سرش ز قناب
یکی را دل ز حسرت و دلواپس
یکی زان جمع خواص فری دست
در دین چاه رفت اما سبکتر
جواب آنسا همه دم قطره زنی
بصد سرگشته مانند گرداب
که ناگه پیچند چون شانه او
چو کرد از اندرون آب بیرون
چو می بینند مشتاقان دیدار
بهم آن عاشق و معشوق خرم
پریر و از پله دیوانه خویش
ز ناداری و بی سر ما گیس
قدم در راه خود کامی فشر دهند
بجا آورد با انداز نیکو
ز حسرت دیده آن هر دو چوین
بلی چشمیکه مشتاق او فتاده
دو چشم اندر تماشای رخ دو

فقا و اندک گشت گشت جان
نزدک و نظر بود و پز آب
یکی در شکستن چون ملک است
برای آن در بیکت کمر بست
ز حضرت اند به تن دیده از
گهی محسوم و گاهی بود موجود
به رسو جست و جو می کرد و آب
فقا و اندر سر آن غم برین مو
دل انیس و دلان گشت پر خون
که از تاثیر آب عشق خود بخورد
پس از مرگ اند هم آغوش و همدم
بصورتی محسوم شد خلوت انیش
نشا ریگدگر کردن جان را
بشادی مرگ هر دو جان سپرد
بجان حق و فدا داری پرورد
بردی یکدگر و اماند حیدر ان
بماند بعد مردن هم کشاده
پس از مردن اگر و اماند نیکوست

برون آمد و سر دروازه را بست
چو دیدند آن همه بختی پریشان
که با هم آن دو شش خان بجان
چنان بسته بودند که نفس گیر
کشتن آن کس صد کردن نپذیر
پس نیز دقت فتن یافتند
سرورشان ازین حال چون آید
گویی جا گرفتند ازین دو غلام

۵۱

بود و از آن کی میسوزد چون شمع در آتش
 سیغدار از کرب و غم کیان قطره از دلش
 خلد که در زمین زاده آن عالم
 یعنی راسد بدستان یحیی

بیک قابل و جباری جلال و شرف
دش غلیظ بر فراک
گودلی جاک

کسی که در این عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است

<p>کسی که در این عالم است و کسی که در آن عالم است و کسی که در آن عالم است و کسی که در آن عالم است</p>	<p>کسی که در این عالم است و کسی که در آن عالم است و کسی که در آن عالم است و کسی که در آن عالم است</p>
--	--

کسی که در این عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است

رسیدن رفیقان وفادار بخدمت سلطان و مردن او
 از اندوه و لنگار و ماتم آن در همان ساعت

کسی که در این عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است

<p>اگر باشد پسر از در دینار بود بیماری آسان پیش عاقل اگر او در فغان باشد بازار اگر ناید بچشمش خواب در شب اگر او جان بلب از ناتوانیست</p>	<p>پدر را خوشش کج آید خور و خواب ولی بیمار داری سخت مشکل بود این خسته دل هم زار و بیمار بماند باز چشم این چو کوکب و بال جان این هم زندگانیت</p>
--	---

کسی که در این عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است

کسی که در این عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است
 و کسی که در آن عالم است

کجا در دیکه در مانع نزارد
 که من هم چون وفا دارم وفا دار
 ز ما هرگز نیاید جوفاست
 نباشیم از وفا رخ کینفس هم
 بهر جا پانسی داریم ما سر
 غلام حضرت شاه و جنایم
 نه با جان کار دارم نه بسر کار
 مریزان خون ز چشمان تر خویش
 سبکو چون صبا باشم بر سو
 خرامان آیدان سر و چانه
 کند اقرار بوسف از غلامی
 بود تا زندگی مشتاق دیدار
 نصیحتها همی کردند او را
 سراپا ریش و غلین و جگر خون
 بزرگ مردم تصویر بی هوش
 رسیدش بر سر از چرخ جاکار
 بهر دم گریه منظور نظر داشت

۵۴

تو داری قوت مردانه و دول
 کجا مشکلی که آملی نزارد
 مخور غم از وفا دار و کار
 ز جان و تن نباشد تا جدا
 بجان کشیم در کار تو هر دم
 بفغان تو سره داریم یکسر
 نمک پرورده این خانه اییم
 اگر جان نیز کار آید بسر کار
 منم غم از فراق دلبر خویش
 بخت و جوی آن سرور من بود
 باقبال تو در اندک زمانه
 اگر حسن نگار بیند تماشای
 ترا بیند ز خویان هر که یکبار
 بدین دستور دستور ان دانا
 و لبیک کن دلبر مغموم و محزون
 یکی در عشق بود از خود فراموش
 در این آفت ناگاه یکبار
 دو چشم خویش از اشک تر داشت

کجا در دیکه در مانع نزارد
 که من هم چون وفا دارم وفا دار
 ز ما هرگز نیاید جوفاست
 نباشیم از وفا رخ کینفس هم
 بهر جا پانسی داریم ما سر
 غلام حضرت شاه و جنایم
 نه با جان کار دارم نه بسر کار
 مریزان خون ز چشمان تر خویش
 سبکو چون صبا باشم بر سو
 خرامان آیدان سر و چانه
 کند اقرار بوسف از غلامی
 بود تا زندگی مشتاق دیدار
 نصیحتها همی کردند او را
 سراپا ریش و غلین و جگر خون
 بزرگ مردم تصویر بی هوش
 رسیدش بر سر از چرخ جاکار
 بهر دم گریه منظور نظر داشت

حرم کوی جانان که حسرم به
 شود پید اچو درد عشق در دل
 ولی که عشق دارد شور و سودا
 مگردد تا ببار خوشی و اصل
 شنیدم که ز فراق حسن پرور
 همه تن آه چون لغت دریشان
 برادر از درون خانه بیرون
 قدم بکشد در محراب و سیلا
 بنجاک افکند تاج شاهی او
 نگهیم چون گدا در راه میرفت
 ز غم پیش پس او بیکران فرج
 عسل بود آه و دل بودش عسل
 چو مردان داشت آن سر مایه درد
 سبکو از هوا سپیداشت پهن
 بفرقش آسمان چرخ خوش آیین
 زبان در کام او گفستی بفریاد
 فشاندی اشک آن چشمان ننگ
 زدی چون کوس سحر حلت آن گزین

خورشید خورشید زنگار ارم به
 لب از قیاس سستی سخت شکل
 نرزدان که در عجب دریا
 تو را اندر دل عشاق شکل
 گدای عشق یعنی شاه و پسر
 سراپا خون چو درخ سینه دریا
 روان گردید چون بخون بهامون
 بفریاد و فغان چشم پر آب
 قبا می طلسمی زود چاک در بر
 بسامان به چو شاهنشاه میرفت
 که ناید درنگا و کس چنان فرج
 جگر خون گشته و ترک خونخوار
 سپر از داغ و شمشیر از دم سرد
 نبودش احتیاج باد پائے
 سه و خورشید بودش تاج زرین
 مرا نوبت زینما نوبت افتاد
 چو سقائے که ریزد آب بر خاک
 بدوش خویش بر خیمه گردون

۵۵

کتب از قیاس سستی سخت شکل
 نرزدان که در عجب دریا
 تو را اندر دل عشاق شکل
 گدای عشق یعنی شاه و پسر
 سراپا خون چو درخ سینه دریا
 روان گردید چون بخون بهامون
 بفریاد و فغان چشم پر آب
 قبا می طلسمی زود چاک در بر
 بسامان به چو شاهنشاه میرفت
 که ناید درنگا و کس چنان فرج
 جگر خون گشته و ترک خونخوار
 سپر از داغ و شمشیر از دم سرد
 نبودش احتیاج باد پائے
 سه و خورشید بودش تاج زرین
 مرا نوبت زینما نوبت افتاد
 چو سقائے که ریزد آب بر خاک
 بدوش خویش بر خیمه گردون

زانکه داشت جادو ساید جادو
 زانکه داشت جادو ساید جادو
 زانکه داشت جادو ساید جادو
 زانکه داشت جادو ساید جادو

عمار را و استاد وی در این قسم
 نمودنش بایر غیر از دواغ چنگار
 نه بخورده که تو گوید غم خویش
 بکاهش گریخت اوی بر آبو
 جویر خستی نظر یکبار کنسار
 گریبان چاک سرد و خشم با
 بساود او خیال خویش میداد
 نذر پست بیسج جانب از کم و بیش
 بپاوند ناگه از صحرای کتاره
 سپید چون ناله اعمالی بکار
 بر روی آن پریو چون نظر کرد
 گرفت اندر کتار و بادل شاد
 تن او در کتار و دیو پر کشش
 نه آن دیو و پری بودند با هم
 در آغوشش در خورشید پاژ
 دو صد فرسنگ گرچه بود در آتش
 خجل سپید در قمارش نگه را
 حصار دلکش گردون شکوہ

که در میان است هر دم سر در آن کشم
 هر روز در شش کسی جز ناله و آه
 نه دلسوزی که سازد بهر غم پیش
 بیادش بر سیدان چشم جاود
 خیالش آردی ز این سر در رفت در
 و شش با یار بودی مست با کار
 فراموشی ز حال غیش میداد
 پس و پیشی نبودش از پیش پیش
 چون پیل مست و دیوی کوه پاره
 تبه مانند احوال گنهار
 شده و خواند اش دیو چراغ گرد
 قدم در راه کوه قاف بنهاد
 بخود دے، تجوزیر و دود آتش
 بیکیا بود روز و شب فرا هم
 نموده، بجو اندر شب ستار
 ولیکن یک قدم اندر نگامش
 زنی تا چشم بر هم رفت آنجا
 که بود این دیو را بالا ای کوه

که شده آه آن باد و باد و باد
 اگر بخواهم می بمانم بود و بمانم
 چو شد آن دیو زین احوال آگاه
 گفت ای پری رخساره من
 خدایت کامیاب از کام سازد
 بود بر آسمان تا ماه و اختر
 کن چون غنچه گل چاک دانه
 چو طوطی شکری گفتار میباش
 مرا از کار خود خافل بیند
 پدر دارم کن سال و دهه نکرد
 ببادان دم که تخت ادر و ان بود
 به پیشش پیر گردون طفل بهوش
 به عالم آنچه دیدست آن کن سال
 زهر اقلیم دهر شهرست آگاه
 نمی آساید از گیتی نوردی
 بجز من نیست اول بهیچ فرزند
 ز دیدم و دو چشمش راست دید
 رضا جوئی نیست اندر همه کار

غم بستم بکسرم بی بار و بار
 بود و بمانم کار من دردم بمانم
 برآمد از دلی دیوانه اشش آه
 شکیب خاطر آواره من
 خلاص از گردش ایام سازد
 رخت چون مهر و مبر باد و بار
 مشو مانند بیل گرم افغان
 بسان کبک در رفتار میباش
 وصال یار خود مشکل بیند
 بگردش چو گردون زندگی کرد
 سلیمان را رفیق و همدم ان بود
 بطفلی لوح را میببرد و بدوش
 ندیده چشم مهر و ماه تا حال
 گذر کرد دست بر هر یک گذرگاه
 ندارد کار جز آفاق گردی
 ندارد غمیر من دیگر جگر بند
 ز گفتارم دو گوشش را شنید
 بگفتار من ادر است رفتار

که بخواهم می بمانم بود و بمانم
 چو شد آن دیو زین احوال آگاه
 گفت ای پری رخساره من
 خدایت کامیاب از کام سازد
 بود بر آسمان تا ماه و اختر
 کن چون غنچه گل چاک دانه
 چو طوطی شکری گفتار میباش
 مرا از کار خود خافل بیند
 پدر دارم کن سال و دهه نکرد
 ببادان دم که تخت ادر و ان بود
 به پیشش پیر گردون طفل بهوش
 به عالم آنچه دیدست آن کن سال
 زهر اقلیم دهر شهرست آگاه
 نمی آساید از گیتی نوردی
 بجز من نیست اول بهیچ فرزند
 ز دیدم و دو چشمش راست دید
 رضا جوئی نیست اندر همه کار
 غم بستم بکسرم بی بار و بار
 بود و بمانم کار من دردم بمانم
 برآمد از دلی دیوانه اشش آه
 شکیب خاطر آواره من
 خلاص از گردش ایام سازد
 رخت چون مهر و مبر باد و بار
 مشو مانند بیل گرم افغان
 بسان کبک در رفتار میباش
 وصال یار خود مشکل بیند
 بگردش چو گردون زندگی کرد
 سلیمان را رفیق و همدم ان بود
 بطفلی لوح را میببرد و بدوش
 ندیده چشم مهر و ماه تا حال
 گذر کرد دست بر هر یک گذرگاه
 ندارد کار جز آفاق گردی
 ندارد غمیر من دیگر جگر بند
 ز گفتارم دو گوشش را شنید
 بگفتار من ادر است رفتار
 که بخواهم می بمانم بود و بمانم
 چو شد آن دیو زین احوال آگاه
 گفت ای پری رخساره من
 خدایت کامیاب از کام سازد
 بود بر آسمان تا ماه و اختر
 کن چون غنچه گل چاک دانه
 چو طوطی شکری گفتار میباش
 مرا از کار خود خافل بیند
 پدر دارم کن سال و دهه نکرد
 ببادان دم که تخت ادر و ان بود
 به پیشش پیر گردون طفل بهوش
 به عالم آنچه دیدست آن کن سال
 زهر اقلیم دهر شهرست آگاه
 نمی آساید از گیتی نوردی
 بجز من نیست اول بهیچ فرزند
 ز دیدم و دو چشمش راست دید
 رضا جوئی نیست اندر همه کار
 غم بستم بکسرم بی بار و بار
 بود و بمانم کار من دردم بمانم
 برآمد از دلی دیوانه اشش آه
 شکیب خاطر آواره من
 خلاص از گردش ایام سازد
 رخت چون مهر و مبر باد و بار
 مشو مانند بیل گرم افغان
 بسان کبک در رفتار میباش
 وصال یار خود مشکل بیند
 بگردش چو گردون زندگی کرد
 سلیمان را رفیق و همدم ان بود
 بطفلی لوح را میببرد و بدوش
 ندیده چشم مهر و ماه تا حال
 گذر کرد دست بر هر یک گذرگاه
 ندارد کار جز آفاق گردی
 ندارد غمیر من دیگر جگر بند
 ز گفتارم دو گوشش را شنید
 بگفتار من ادر است رفتار

بران ارباب میسر از انگیشت
 صدف را از دندان دریا و دانه
 چرخشش بود از طولی تفریش
 نزار از انجا گشت مشکلی
 عبورش تا شود زبان بحر بشود
 جزین سودا سینه آلوده گردد
 چه گشتی ابر و غبان طبع از
 باندا از سبک خیزی چو گردون
 سوارانش سراسر اهل جسد
 بگفت از روی حسرت تا خدا را
 ز احسانت چنانست آرزویم
 محب نبود که چون من یکسی را
 بغیر از نقد جان چسبم ز دارم
 مرا انجی محسب بود از خاک بردار
 غرض از صدیردن رفت التماس
 بگشتی در شست آن باز من تن
 نمودی قامت او در سفینه
 دمی کش بادبان را بر کشیدند

چو فروغیون بیدار شد غرق در دل
بود یک گوی بر لب آب عیان
از دور لرزه عقیل دور اندیش
همی گریه سرگردان بساحل
تپان چون موج بود آن جان در بحر
بساحل کشتی سوداگرست دیر
سبک روان نگاشت پی زبرد
بصورت چون بلبل غیب بین
خان کاغذ صدف کشت گوهر
سجاک افتادگان رنجی شد از
که آب رفته باز آید بجویم
توباشی آشنا ای دوست دل
اگر خواهی حسان منت گذارم
بکن را در خدا ای نا خدا کار
بکشتی اندرون گردید جایش
چو مردم اندرون چشم روشن
چو موزون مصرعه اندر سفینه
روان در قالب کشتی دمیدند

۵۹
 چاب آسای است در خضم
 دود و دود از نظر مایه اش که
 کسی با خضر نبی چون گویا
 گویا می کشد از ریختن آب
 گدازم گشتی من اگر سلام است
 کسی می کشد از ریختن آب
 صفت رسالت آن تا شود
 سازم

[illegible]

ز کجای که ای عشق دردم
 چنان بخواهم ای دریا که
 بشو تا آشنای من شود زارم
 بهوایش تا بچشم زارم افشاید
 من یار عشق در بار بای
 درین دریا ندانم بجز خواب
 ندانم کشتی و نه ناخدا
 تو هم یکس نوازی گرسنا
 بصحرای خشک لب عمری دیدم
 نمیدانم چه پیش آید ز قدر
 اگر خود را بدید افس گم آه
 که برون از غم آن سر دشت
 و گر برخفته باشم در دهنم
 نمیدانم من برگشته ایام
 نه پائی تا ازین دریا گریزم
 دل خود را چنان تسکین دهم آه
 یکی از عشق بودم خسته و خوار
 به بینم روی یار غولیش پند

کین ایست که در لوح عزایم
 که بیم در کسایم و پیش مان
 در افتد باری امید در دام
 حیات اساکره و کارم است
 دارم شکوه زین آب و هوا
 گیردش تا کجا باشم چه کرد
 نه یاز بدم دهنه آستانه
 مرا یارب که سازد دلنواز
 در دای چشم ترا کنون رسیده
 که اینجا نیست در کف پیچیده
 غم اینست ای از راز آگاه
 بیانه داغ صدمان تا قیامت
 ز جو بر تخت و از دین تخت بدم
 که آغاز مرا باشد چه انجام
 نه دستی تا ز تخت بدستیزم
 که دارم داغ بر داغ جگر کا
 در افتاده ام در بحر غمخوار
 روم در کوی یار خویش بانه

۶۱
 دلم ایست از حسرت و غم
 خدا ایست از حسرت و غم
 کی در این عالم از غم
 رسد به ساحل ایمن و غم
 تن دارم مرا غم چون غم
 نیست از غم نشان و غم
 ز راه لطیف انجمن و غم
 ز راه لطیف انجمن و غم
 ز راه لطیف انجمن و غم
 ز راه لطیف انجمن و غم

دولت ویرانه را گردانند آباد
دشمنان را در آتش کالبد
دشمنان را در آتش کالبد
دشمنان را در آتش کالبد

کجایان یار ساسی سرفراز
 چو گشتی وقت شد مهر طاهر
 بران پیوسته قانع بود و شکر
 ز فریان قضایان صاحب بر
 چو شیران از طریق سیر شد
 ز کرگس تا بگرگ از مار تا مور
 بسان گریه شیران زیا نیکار
 بدامن نایبند گردن نگاه
 در دوام اندران حسرت خوار
 ز فیض ذات او در خجست میران
 بدگر طاعت آن در ویش کامل
 بر او ان نافه بی عیب و آهو
 بشکر مرهم احسان در ویش
 ولی آن مرد عارف زان تاشا
 بصفتیای رنگارنگ چون
 بگامش سوی دلبر نگه افتاد
 که یارب این پری دیوانه کیست
 چرا بر خاک افتادست پیوش

کجایان یار ساسی سرفراز
 چو گشتی وقت شد مهر طاهر
 بران پیوسته قانع بود و شکر
 ز فریان قضایان صاحب بر
 چو شیران از طریق سیر شد
 ز کرگس تا بگرگ از مار تا مور
 بسان گریه شیران زیا نیکار
 بدامن نایبند گردن نگاه
 در دوام اندران حسرت خوار
 ز فیض ذات او در خجست میران
 بدگر طاعت آن در ویش کامل
 بر او ان نافه بی عیب و آهو
 بشکر مرهم احسان در ویش
 ولی آن مرد عارف زان تاشا
 بصفتیای رنگارنگ چون
 بگامش سوی دلبر نگه افتاد
 که یارب این پری دیوانه کیست
 چرا بر خاک افتادست پیوش

کجایان یار ساسی سرفراز
 چو گشتی وقت شد مهر طاهر
 بران پیوسته قانع بود و شکر
 ز فریان قضایان صاحب بر
 چو شیران از طریق سیر شد
 ز کرگس تا بگرگ از مار تا مور
 بسان گریه شیران زیا نیکار
 بدامن نایبند گردن نگاه
 در دوام اندران حسرت خوار
 ز فیض ذات او در خجست میران
 بدگر طاعت آن در ویش کامل
 بر او ان نافه بی عیب و آهو
 بشکر مرهم احسان در ویش
 ولی آن مرد عارف زان تاشا
 بصفتیای رنگارنگ چون
 بگامش سوی دلبر نگه افتاد
 که یارب این پری دیوانه کیست
 چرا بر خاک افتادست پیوش

کجایان یار ساسی سرفراز
 چو گشتی وقت شد مهر طاهر
 بران پیوسته قانع بود و شکر
 ز فریان قضایان صاحب بر
 چو شیران از طریق سیر شد
 ز کرگس تا بگرگ از مار تا مور
 بسان گریه شیران زیا نیکار
 بدامن نایبند گردن نگاه
 در دوام اندران حسرت خوار
 ز فیض ذات او در خجست میران
 بدگر طاعت آن در ویش کامل
 بر او ان نافه بی عیب و آهو
 بشکر مرهم احسان در ویش
 ولی آن مرد عارف زان تاشا
 بصفتیای رنگارنگ چون
 بگامش سوی دلبر نگه افتاد
 که یارب این پری دیوانه کیست
 چرا بر خاک افتادست پیوش

دست عاشقان خود این دوست
 تو از بهر جهان آن داد بشین
 بهمان حسد ز غمیشتن ده
 بگو داد که خواهی هر قدر مال
 کنی هر چند خج از وی نذر دیم
 نباشی تا ز رخ راه غسکین
 رساند هر کج گویش رفتن
 چرا که شد ازین رازان یگان
 شد از احسان حق خوشنود و سوار
 پس آنکه کبسه و غمیلین بار
 هم از فسد مودن پیک لاله
 چنان گردید دلبر عشرت اندیش
 در امید چون درشت خود دیت
 قدم بود سپید چون نعلین پایش
 مرض گشت لیکن باتب و تاب
 ره دشوار طی میسر و آسان
 بامید که رود به دل بار
 دو چشم اندر خیالشن بسته شد

اگر چه نباشد حجاب حیرت
 در آن کبسه و غمیلین جوین
 که تاباست بکار خویش تن ده
 بنام حق برادر از کبسه و غمیلین
 تنی هرگز نخواهد شد منتهی
 بیابان را این غمیلین جوین
 ولی باید نطفه در راه بستن
 او داد شکر کرد اول دو گانه
 بشکر او شبی منون و مشکور
 بداد آن تا توان بیو را
 ز رازش داد آگاهی گاه
 که عاشق از وصال دلبر خویش
 ز حرص و آرز چشم خویش پوشید
 بجا آورد آداب نیایش
 روان گردید اما چشم بر آب
 بنود از وادی و صحرای ابرسان
 نماید بر هر دو دل تمام
 ببردیش نطفه پیوسته شد

این کبسه و غمیلین جوین
 که تاباست بکار خویش تن ده
 بنام حق برادر از کبسه و غمیلین
 تنی هرگز نخواهد شد منتهی
 بیابان را این غمیلین جوین
 ولی باید نطفه در راه بستن
 او داد شکر کرد اول دو گانه
 بشکر او شبی منون و مشکور
 بداد آن تا توان بیو را
 ز رازش داد آگاهی گاه
 که عاشق از وصال دلبر خویش
 ز حرص و آرز چشم خویش پوشید
 بجا آورد آداب نیایش
 روان گردید اما چشم بر آب
 بنود از وادی و صحرای ابرسان
 نماید بر هر دو دل تمام
 ببردیش نطفه پیوسته شد

این کبسه و غمیلین جوین
 که تاباست بکار خویش تن ده
 بنام حق برادر از کبسه و غمیلین
 تنی هرگز نخواهد شد منتهی
 بیابان را این غمیلین جوین
 ولی باید نطفه در راه بستن
 او داد شکر کرد اول دو گانه
 بشکر او شبی منون و مشکور
 بداد آن تا توان بیو را
 ز رازش داد آگاهی گاه
 که عاشق از وصال دلبر خویش
 ز حرص و آرز چشم خویش پوشید
 بجا آورد آداب نیایش
 روان گردید اما چشم بر آب
 بنود از وادی و صحرای ابرسان
 نماید بر هر دو دل تمام
 ببردیش نطفه پیوسته شد

که بدار طبعیست اندیش
 یکی سیرفت علقای پیش
 منجم را یکی گفت ای پیش
 یکی بچسب چون قویز بر خوش
 چه کرد آمدند از تیز چوستان
 کسی بگفت آثار جسنو نیست
 کسی گفتی بخت آیدینه در پیش
 کسی از سوره جن هم نمودش
 کسی می بست قویز سه بیاز
 نزد پیشش کسی میکرد قربان
 کسی گفت این لیخا نیست درم
 کسی گفت که این آسیب دیو
 ببايد سوره جن را دادم
 کسی را شد ازین غم داغ بدلی
 دل آ که نگر دیدن زین را از
 نیامد و خیال کس علاجش
 طبیبانش خلل در بنفش دیدند
 بسی زین درد و غم بیتابند

که بدار طبعیست اندیش
 یکی سیرفت علقای پیش
 منجم را یکی گفت ای پیش
 یکی بچسب چون قویز بر خوش
 چه کرد آمدند از تیز چوستان
 کسی بگفت آثار جسنو نیست
 کسی گفتی بخت آیدینه در پیش
 کسی از سوره جن هم نمودش
 کسی می بست قویز سه بیاز
 نزد پیشش کسی میکرد قربان
 کسی گفت این لیخا نیست درم
 کسی گفت که این آسیب دیو
 ببايد سوره جن را دادم
 کسی را شد ازین غم داغ بدلی
 دل آ که نگر دیدن زین را از
 نیامد و خیال کس علاجش
 طبیبانش خلل در بنفش دیدند
 بسی زین درد و غم بیتابند

که بدار طبعیست اندیش
 یکی سیرفت علقای پیش
 منجم را یکی گفت ای پیش
 یکی بچسب چون قویز بر خوش
 چه کرد آمدند از تیز چوستان
 کسی بگفت آثار جسنو نیست
 کسی گفتی بخت آیدینه در پیش
 کسی از سوره جن هم نمودش
 کسی می بست قویز سه بیاز
 نزد پیشش کسی میکرد قربان
 کسی گفت این لیخا نیست درم
 کسی گفت که این آسیب دیو
 ببايد سوره جن را دادم
 کسی را شد ازین غم داغ بدلی
 دل آ که نگر دیدن زین را از
 نیامد و خیال کس علاجش
 طبیبانش خلل در بنفش دیدند
 بسی زین درد و غم بیتابند

که بدار طبعیست اندیش
 یکی سیرفت علقای پیش
 منجم را یکی گفت ای پیش
 یکی بچسب چون قویز بر خوش
 چه کرد آمدند از تیز چوستان
 کسی بگفت آثار جسنو نیست
 کسی گفتی بخت آیدینه در پیش
 کسی از سوره جن هم نمودش
 کسی می بست قویز سه بیاز
 نزد پیشش کسی میکرد قربان
 کسی گفت این لیخا نیست درم
 کسی گفت که این آسیب دیو
 ببايد سوره جن را دادم
 کسی را شد ازین غم داغ بدلی
 دل آ که نگر دیدن زین را از
 نیامد و خیال کس علاجش
 طبیبانش خلل در بنفش دیدند
 بسی زین درد و غم بیتابند

بجز آب اندوخته بر سرین
 بر آگ که در سینه در ده پنجم
 بکفتم عالی در دماغ من خود را
 و شش در دم بر آندام اند
 بیکدم آن میسجای زمانه
 تو گوئی در غم بجز این بود
 نمودان دل بر یک کوشش
 از گیسو مرغ دل را کرد در دام
 مرا چون کرد بنحو چشم مستش
 همه گفتند ای شاه جوان بخت
 تو دار می طالع بیدار در یاب
 نگویم خواب این بیداری بود
 باندک روز گاری شام محنت
 مکن اندر دل فریاد و افتخار
 بیا ای ساقی بنیکوشش
 بده جام شراب روح افزا

اگر که گریه می از کف می افروز
 حصار آسمان پیوسته شایسته
 بلند از افق اقبال سکته
 اگر میشد تقسیم انجاء دو عالم
 نباشد مهر و ماه عالم افروز
 کلاه قدسیان عرش اعلا
 ملو تنها نگهبان حصارند
 باب وزنگ هزارش نیست
 بهایش چون دم حبیبی مریم
 ز برآزان آن بازار خسترم
 دل بی عشق را صراف دلکش
 و کان چه هرے از فعل و گوهر
 و کان گل فروزش داغ رضوان
 به ستش هر که سوزن وید گفتا
 ز تار رشته های جان ببل
 و کان برگ تنبوش سراسر
 بود گرد خون خم خفا و او
 بر جانب که میکردی نظرها

کلاهش بر زمین افتاد از سر
خود دار رخسید تا سپاه
دانا از غر خنجر پاک کوه
همی گنجید ددیک گوشه با جسم
که می بینی بگردنش شب و روز
از سر افتاد هنگام تماشا
که با بیم آب و خندق بار خوارند
گل خنجر درو باست بدایع جنت
و می که جان تو در جسم عالم
بود اطللس فرشی چرخ اعظم
بگفتی این زر قلب و ناخوش
مخو دے بر فلک چون ماه و اختر
خریدار بهار شش باغ و ضلوع
که زد خنیاط پهلو با میجا
رفو میگرد چاک سینه گل
را استنبول در وسعت فروغ
خور و مه ساغر و میانه او
سراسر میشدے محو تماشا

795

۶۹
 بعل را پیش ایشان گزیدند
 و از حضرت از عیون خود و از جوان
 دل اندر رسیدند و ایشان را
 نظر در رحمت حق پریشان
 شد و هر کس از این جمیع
 ان یکدم راه

قتل وقت روان شاه ماه و خضر
 بود و از نگاه ماه و خضر
 بگفتا بعد از تقدیم
 در آمد در حضور شاه
 بسوزن سپید چون برق
 همه تن ناله چون در عهد خودشان
 که نامد بر لبش صد ناله
 زلفت ان جان خود
 روان

چونام و لبر آن بیار بشنید
 ز خواب به خودی گردید بیدار
 چو دیدش بر زمین افتاده پیش
 بگفتا باد پرستاران بصدناز
 که روی اوست روشنی تر از خورشید
 ز تاب حسن آن مهر دل افروز
 چنین حسن از بنی آدم بود دور
 دلی بیار من آرام از دیافت
 طبعی با نم بسی کردند بهیسه
 چه معجز دارد این در مان کامل
 بروی این چنین در مان بحالم
 چو دیدش حکمت از تعزیر بیرون
 چه دید از من که شد بهوش ایندم
 که چون آید بهوش احوال خود را
 یکی زان حور زادان بر چهره
 درآمد بر سر آن هست و در پیش
 که بر عشق تو افسوس است بسیار
 چو دلبر یافت آگاهای ازان راز

دل زارش نشانی از شفا ده
 نظر افکند بر رخساره یار
 دل بیتاب او در سینه زد و جوش
 که راست این جوان عشوه پرداز
 جبینش یکمان را صبح سپید
 زمین بسوزند با چرخ امرو
 ز عرش آمد ملک یا از ارم حور
 شکمبائی دل ناکام ز دیافت
 ولی پیدا نشد ز غبار تاشیه
 که در دم نه دوای کرد ز اعل
 ز نه عیسی چه از اعجاب از خودم
 مسیح از شرم میشد پنهان بگردون
 گلاب نشان برین گچره پیسم
 بگو میداند که از دستانها
 بدانشن بود در و شش از مد و مهر
 بگفت این نکته اش آهسته در گو
 توئی در خواب معشوقست بیدار
 ز حسرت کرد چشم خوشتن باز

بسیار از این شعرها در این کتاب است
 که در این کتاب است
 که در این کتاب است
 که در این کتاب است

بسیار از این شعرها در این کتاب است
 که در این کتاب است
 که در این کتاب است
 که در این کتاب است

بسیار از این شعرها در این کتاب است
 که در این کتاب است
 که در این کتاب است
 که در این کتاب است

بسیار از این شعرها در این کتاب است
 که در این کتاب است
 که در این کتاب است
 که در این کتاب است

زود برادر او را که تار ایشان
 غنچه بیگلر شمع و بیگلر
 کی چون زاهدان در بار ساقی
 مجلس میگلرانی را بود یکسر
 میگلر از زمره فاسق و مینا
 هر کس سر خوش سرور گشتند
 نبود اندر گذشتن پیاده کس را
 کسی میگفت مطرب را بالی
 یکی گفت از جام باده مستم
 یکی از آگاهان حسن معنی
 ز دیوان حسن با صوت و الحان
 کسی میگفت ساقی را بده جام
 کسی میگفت دایمانی که مستم
 یکی گفت اخو دم امروز صبا
 کسی با لولیان غشوه پرداز
 ولی دلبر وصال یار میخواست
 نمی آسود یکدم از خیلش
 بیاساقی که ایام نشاطت

نفس میشد نماز زده کیش
 همه در شکل سازی بست و پاک
 چو شیطان گاه اندر حبابی
 نظیر دست ساقی همچو ساغر
 بیای ریخت در جام مصفا
 قریب از عیش و از غم گشتند
 ز دور و جوی میبنا رنگ پروا
 کلام حافظ شیراز بر خوان
 من از گفت رجا میشاد مستم
 با حسن وجه گفت با خوشی
 درین گلشن چو لبس شوغزلان
 ندادم اعتبار دور آیم
 مده ساغر مباد افتد ز دستم
 ندانم تاجه پیش باید لغو
 زایا و اشارت تر سخن ساز
 سخن زان محل که هر یار میخواست
 نظر میداشت بر راه و وصالش
 ز ساغر شیشا ندر اختلاط

در این مجلس میگلرانی
 که در بار ساقی
 میگلر از زمره فاسق
 و مینا
 هر کس سر خوش
 سرور گشتند
 نبود اندر گذشتن
 پیاده کس را
 کسی میگفت مطرب
 را بالی
 یکی گفت از جام
 باده مستم
 یکی از آگاهان
 حسن معنی
 ز دیوان حسن
 با صوت و الحان
 کسی میگفت ساقی
 را بده جام
 کسی میگفت دایمانی
 که مستم
 یکی گفت اخو دم
 امروز صبا
 کسی با لولیان
 غشوه پرداز
 ولی دلبر وصال
 یار میخواست
 نمی آسود یکدم
 از خیلش
 بیاساقی که ایام
 نشاطت

بافغان بود و دل لایق
کسی را

کتابخانه
مجلس شورای اسلامی
تهران

بسم الله الرحمن الرحيم
 انما ارسلنا راسك بالبينات
 وازكركم من قبل الله
 ان تدينهم فان لم يرجعوا
 اليك فاعلم انهم لن يرجعوا
 اليك

نامم اگر ترا حکم است در عین
دانش خورشید و هم درین صفی
ز جام معرفت مسرور و مسرست
بنا یون صورت و تزیین جامه
چو آینه روان بزم دلبر
چو بلبلش بصد عزت نشسته
اشارت کرد آوردند خلعت
سر ابا جامه خوشن حکم و کرامت
مصفا جامه بر بالای دلبه
دومی کو خلعت شاهانه پوشید
کس از امیر واران کرامت
دعا گفتند هر یک بادل شاد
پس اگر آن فقیه در دانش ارا
زبان بکشد از تقریر خوشتر
ز لبها سه دو عالم از چیده است
سنتی نغمه شاهانه سرود
بسی شد هم نوای رود بر لب
سرود منطرب و آواز رودی

کان منور و انوار شریف
 شجاع آفتاب و صبح عید شش
 زمر و ارید سلطان سبوح و دروست
 مبارک سیرت و موزون حاکم
 سلاش گفت یا امان خوشتر
 کلاه و خنجر بر تارک شکسته
 برای آن شه فرزند طلعت
 در اوج راست او را بر قدر است
 نمود و سبوح شبنم بر گل تر
 نماید از قیمتش الغانم خشید
 نشد محروم تران کان کرامت
 که افزون باد دولت خانه آباد
 بدستور یکم باید اهل دین را
 بدلیز بست عقد حسن پرور
 صدای مبارک باد بر خاست
 سر و در جان نواز از لب برآو
 تو گوئی رود در است آشنا بط
 بهم در جوش چون سیلاب و ر

[illegible]

در این استراحت که به جهت
 رسیدن به این حالت عالی
 و به یکباره از این
 در این استراحت که به جهت
 رسیدن به این حالت عالی
 و به یکباره از این

مردی از سپاه این ملک فغان
 که شایو زنگ شتابه جهان کرد
 شمر و لیکر بودش دل به دلدار
 از جابر خاست لیکن با صد سپاه
 در میان خردمند و وفا گیش
 قدم چون بر سر دروازه پنهان
 سوار از اخته گردون زیاده
 غلامان و جوخه گمان بسته
 بیکسو لولیان شوخ و طعنه
 مردمان شمع کا فور به بر سو
 زنگگون یکطرف خستیم بهار
 زموی زلف ایستاده افروز
 علم چون راستی کیشان عالم
 اشارت کرد آوردند مرکب
 مخرج زینش از یاقوت احمر
 رکابش را به نو حلقه در گوش
 بهای دولتش نخچیر فزاک
 بجهت برق را میگردانم

چنین زلف سخن را کرد
 چو بر تخت روان پسخ جا کرد
 دو چشمش انتظار وقت دیدان
 که بینه عارض آن رشک خورشید
 روان گشتند هر یک از پیش پیش
 خراب آباد عالم دید آباد
 هم از مور و غلغله افروزن پیاده
 زدند دوازده نیکو سرشته
 یکجا مطربان نغمه پرداز
 چو روی صورتش از خورشید
 یکجا نب ز پیلان کو بهار
 و لیکن گرم روان از چرخون
 کشیده دامن از میدان عالم
 سدا پا از زور زور مرتب
 که بود از لعل خوبان بی بهار
 ز جلا نش شهاب افتاد بهوش
 چو مرغ دل زلف یار میاک
 بر فتن باد را میگفت بخشین

این شعر از سپاه این ملک فغان
 که شایو زنگ شتابه جهان کرد
 شمر و لیکر بودش دل به دلدار
 از جابر خاست لیکن با صد سپاه
 در میان خردمند و وفا گیش
 قدم چون بر سر دروازه پنهان
 سوار از اخته گردون زیاده
 غلامان و جوخه گمان بسته
 بیکسو لولیان شوخ و طعنه
 مردمان شمع کا فور به بر سو
 زنگگون یکطرف خستیم بهار
 زموی زلف ایستاده افروز
 علم چون راستی کیشان عالم
 اشارت کرد آوردند مرکب
 مخرج زینش از یاقوت احمر
 رکابش را به نو حلقه در گوش
 بهای دولتش نخچیر فزاک
 بجهت برق را میگردانم

این شعر از سپاه این ملک فغان
 که شایو زنگ شتابه جهان کرد
 شمر و لیکر بودش دل به دلدار
 از جابر خاست لیکن با صد سپاه
 در میان خردمند و وفا گیش
 قدم چون بر سر دروازه پنهان
 سوار از اخته گردون زیاده
 غلامان و جوخه گمان بسته
 بیکسو لولیان شوخ و طعنه
 مردمان شمع کا فور به بر سو
 زنگگون یکطرف خستیم بهار
 زموی زلف ایستاده افروز
 علم چون راستی کیشان عالم
 اشارت کرد آوردند مرکب
 مخرج زینش از یاقوت احمر
 رکابش را به نو حلقه در گوش
 بهای دولتش نخچیر فزاک
 بجهت برق را میگردانم

[illegible]

کجای از دنیا در دیده انداخت
 ز دیدارش نعل را بریده و ز خشت
 را که ز خسا رچین واکر در دیده
 برآید و باز نورافسریه
 ز شش و شش از زرع غنایند و در
 لب لعلش زنگ آب شویان
 شبنم از خورشید قرینیت
 منور و دیدار آن با و دل آرا
 چه کجای

جود البرائعات البرغیش

سراپا لشکر جان برخیز ای پسر

رفت اندر است از خود چنانکه

اسرار الہی نورشان شد

مقامی حکومت کے ملاقات

بسم الله الرحمن الرحيم

محبت پادشاه شهنشاه عظمی

[illegible]

کتابخانه عمومی

یہ سیدہ درحقیقت روم جو کہ

بسم الله الرحمن الرحيم

که در پیرایه این آتش دمی گنجینه

الان مشاء کل ان غیر ایک

مذہب علی بابا کا مزار

شادی بگذرانید در اوقات

در صورت و مستحق نمودن

رفت ہر سید سحر و جھوٹ

امداد جسم اول سے نمودند

بنا و لو چہ کسر و ولی نیست

مصلحت جستجو و ابرار شاهزاده محسن و ...

ملک خویش وند رفته او سال

زند و رسیدن چون خیمه طنجش

بود میوسته از پنج غزنه

دومی یاد آدر و آب و هوایش

دو سامانِ عشرت گرچه حاصل

صو ص آن صاحبیت کن نامگاہ

شود آراام در غربت و ایش

سرسنگ از دیده برآب ریزان

نمایند گریه و آنه از برایش

ملک غیر متوان بود خوشدل

نقدار و بهر کام گام در راه

[illegible]

دود

هوای ملک خود افتاد در دست
 منوچهرم ز درگاه و گاه
 هم از حد و نصفت دلاورانش
 جهان را خالی از سبب داد سازم
 بنخشم مال سکین و گدارا
 تو گر بجز او من باشی خسرا مان
 هر دین مدعا بم را خدرا
 خدا شاید ترا ای شاه دین
 من از هیچ سود در دل ماکه
 چنان دشتاد دارم سال و ماه
 در راه حسن پرور در تکلم
 گدای دلبسته تو هستی و ایسین
 بفرستم سایه ات پابنده بادا
 ترا از به از من عقل دین داد
 تو برب واری از شوق وطن آه
 تو یاران وطن را دوستداری
 تو داری خویش از بیگانه خویش
 تو ای ملک پدر را صاحب افسر

ای آسایا سبب جان مضطر
 کنم اندر دیار خویش شایسته
 کشم از جام راحت باده صاف
 همه ویرانه را آباد سازم
 کنم خوشحال در غم مبتلار
 رسد کار من محزون بسلمان
 ز تشریف قبول خود بسیار
 پرستارم چو پتیارا برهن
 لکن دیگر من و هم دخیال
 وطن گاهت نیاید بیکار
 جوابش گفت لیکن با تبسم
 شکست فتنای جان مضطر من
 ز رویت بخت من تابنده بادا
 یکی انصاف میخواهم بده دار
 چنان خواهی مراد و از وطن گاه
 مرا بادوست چون دشمن شماری
 مردان بیگانه ام از خانه خویش
 مرا هم وان گدای کوسه مادر

ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش
 ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش
 ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش

ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش
 ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش
 ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش

ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش
 ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش
 ملاذ و بدو خلت
 تو را خاکدانی از غش

که در دل از تو بود امید بسیار
 در عالم از حق نامی زمانه
 چشم سیر شد از فیض دهر
 نیگ بگویم که نقص تو ایست
 چو در خویشان وفا چهره ندیدم
 بود تا بر فلک تابنده خورشید
 خدا آسوده تر از رنج و محنت
 اگر چه که غمخیزد یگان را
 و در تادوست وصل فرحت آید
 و در وصل تو ناسخیم حاصل
 اگر داری در پیغ از نامه خط
 برین دستور شاه و دانش گاه
 رضای دل به خود کام مجریان
 ز جابر خاست آمد پیش دخت
 گریب آن شکیبائی دریده
 بیگسویا نو سلطان غمگین
 گرفتش در کنار خویش و پیشش
 کبی دیدار تو این دیده تر

دل از کم نصیبیها شد هم خوار
 مراد بر آن شد آباد خسته
 گو شمع را خبر از لطف گفت
 که از دور از دل این شمع برست
 خسر را از خسارت آفریدند
 بر دیت باد روشن صبح بید
 رساند تا وطن گاهت ز غربت
 تو باشی از نوازش کار فرما
 بود مکتوب هم نصف الملاقات
 کنی از کار و بزم هم حشمت
 اجل بر خط محرمین زنده خط
 بسی حرف و حکایت کرد انگار
 ز حسرت فی امان الله گویان
 چو خون دل بسوسه دیده تر
 بگفتا الفراق باے نور دیده
 پریشان خاطر و با جان غمگیر
 نغانه بر کشید از سینه ریش
 چهره سان روشن بود ای جان بار

در این عالم از حق نامی زمانه
 چشم سیر شد از فیض دهر
 نیگ بگویم که نقص تو ایست
 چو در خویشان وفا چهره ندیدم
 بود تا بر فلک تابنده خورشید
 خدا آسوده تر از رنج و محنت
 اگر چه که غمخیزد یگان را
 و در تادوست وصل فرحت آید
 و در وصل تو ناسخیم حاصل
 اگر داری در پیغ از نامه خط
 برین دستور شاه و دانش گاه
 رضای دل به خود کام مجریان
 ز جابر خاست آمد پیش دخت
 گریب آن شکیبائی دریده
 بیگسویا نو سلطان غمگین
 گرفتش در کنار خویش و پیشش
 کبی دیدار تو این دیده تر

بجان و دل از حق نامی زمانه
 چشم سیر شد از فیض دهر
 نیگ بگویم که نقص تو ایست
 چو در خویشان وفا چهره ندیدم
 بود تا بر فلک تابنده خورشید
 خدا آسوده تر از رنج و محنت
 اگر چه که غمخیزد یگان را
 و در تادوست وصل فرحت آید
 و در وصل تو ناسخیم حاصل
 اگر داری در پیغ از نامه خط
 برین دستور شاه و دانش گاه
 رضای دل به خود کام مجریان
 ز جابر خاست آمد پیش دخت
 گریب آن شکیبائی دریده
 بیگسویا نو سلطان غمگین
 گرفتش در کنار خویش و پیشش
 کبی دیدار تو این دیده تر

دل از کم نصیبیها شد هم خوار
 مراد بر آن شد آباد خسته
 گو شمع را خبر از لطف گفت
 که از دور از دل این شمع برست
 خسر را از خسارت آفریدند
 بر دیت باد روشن صبح بید
 رساند تا وطن گاهت ز غربت
 تو باشی از نوازش کار فرما
 بود مکتوب هم نصف الملاقات
 کنی از کار و بزم هم حشمت
 اجل بر خط محرمین زنده خط
 بسی حرف و حکایت کرد انگار
 ز حسرت فی امان الله گویان
 چو خون دل بسوسه دیده تر
 بگفتا الفراق باے نور دیده
 پریشان خاطر و با جان غمگیر
 نغانه بر کشید از سینه ریش
 چهره سان روشن بود ای جان بار

خود داند سر آنک نازش تو
 می باید اشک از چوید تو
 همش سرتابی از فرمان سیاه
 جگر خون میشد از درد غم
 دید در حسرت دیدار من جان
 که بید گریه و ناله اختیار
 چو لعل افتاد اندر آتش و آب
 خدا حافظ برو ای جان
 بجز صبر و رضا آید چه کار
 نظربست از چپا چون گام بکشد
 بجان ابد جهان جان جهان فرست
 روان شد از تن بیارماد
 در او دند تا در ناقه ر
 ز محفل خالقا همش بار دوش
 به پیش کس نه ز نامد
 قناعت بر تر و خشک جهان
 بخت خویش تن مغرور و ناز
 ندیده چون فلک از یکقد

علم از اخت گردن تا خود رسید
 کشید از لنگر دایت سر جام
 مرا تنها که آن غمیل آتشی
 صد بار خواست از قناره ببرد
 چنان شد گام دوم در سبزه افغان
 نمایان هر طوط ز بخر فیض
 سوار افزون تر از موی سستون
 سپاه از جوهر شیر افزون
 زمین بر جازه محمل زر
 صاحب نایه از خنجر بیرون
 نمی آسود کس یکدزه در راه
 نیاید بای کس در کوچه بر سنگ
 بهر فرستند بل اندیشه هر جا
 گشتا فندی بهر جا رخت موزون
 بسی کردند قطع ره بسرعت
 ای بریدی بسر دلبر شب در روز
 اگر از دوری خورشیدان و پیوند
 ز دامن اشک چشمش پاک میکرد

چشید بر لبم از لب رسید
 دم گداز فلک گردید بر جسم
 حیان گردید از دست تا با به
 زمین در لرزه آمد همچو گردون
 که مغز شیر گردون شد برین
 زیا و از موجا به رویه
 پیاده بیش از خار پستان
 بهمت هر یک از شیر افزون
 جوهر گردون بر موج ماه و خنجر
 شد محمل از تقریر افزون
 بسان مستر تا شام از سوخا
 نه از صوا که گردید دلتنگ
 چه در دریا چه اندر کوچه و محسرا
 زمین از خیمه گشته سرگردون
 صبا بر تخت بر سه خاک حیرت
 بخاطر داشت بانوسه دل افزون
 شدی نزدیک غم آن آند
 بسی شکین آن غم که میکرد

این شعر در کتاب
 کماله فیض
 در باب
 ۱۵
 در باب
 ۱۶
 در باب
 ۱۷
 در باب
 ۱۸
 در باب
 ۱۹
 در باب
 ۲۰
 در باب
 ۲۱
 در باب
 ۲۲
 در باب
 ۲۳
 در باب
 ۲۴
 در باب
 ۲۵
 در باب
 ۲۶
 در باب
 ۲۷
 در باب
 ۲۸
 در باب
 ۲۹
 در باب
 ۳۰
 در باب
 ۳۱
 در باب
 ۳۲
 در باب
 ۳۳
 در باب
 ۳۴
 در باب
 ۳۵
 در باب
 ۳۶
 در باب
 ۳۷
 در باب
 ۳۸
 در باب
 ۳۹
 در باب
 ۴۰
 در باب
 ۴۱
 در باب
 ۴۲
 در باب
 ۴۳
 در باب
 ۴۴
 در باب
 ۴۵
 در باب
 ۴۶
 در باب
 ۴۷
 در باب
 ۴۸
 در باب
 ۴۹
 در باب
 ۵۰
 در باب
 ۵۱
 در باب
 ۵۲
 در باب
 ۵۳
 در باب
 ۵۴
 در باب
 ۵۵
 در باب
 ۵۶
 در باب
 ۵۷
 در باب
 ۵۸
 در باب
 ۵۹
 در باب
 ۶۰
 در باب
 ۶۱
 در باب
 ۶۲
 در باب
 ۶۳
 در باب
 ۶۴
 در باب
 ۶۵
 در باب
 ۶۶
 در باب
 ۶۷
 در باب
 ۶۸
 در باب
 ۶۹
 در باب
 ۷۰
 در باب
 ۷۱
 در باب
 ۷۲
 در باب
 ۷۳
 در باب
 ۷۴
 در باب
 ۷۵
 در باب
 ۷۶
 در باب
 ۷۷
 در باب
 ۷۸
 در باب
 ۷۹
 در باب
 ۸۰
 در باب
 ۸۱
 در باب
 ۸۲
 در باب
 ۸۳
 در باب
 ۸۴
 در باب
 ۸۵
 در باب
 ۸۶
 در باب
 ۸۷
 در باب
 ۸۸
 در باب
 ۸۹
 در باب
 ۹۰
 در باب
 ۹۱
 در باب
 ۹۲
 در باب
 ۹۳
 در باب
 ۹۴
 در باب
 ۹۵
 در باب
 ۹۶
 در باب
 ۹۷
 در باب
 ۹۸
 در باب
 ۹۹
 در باب
 ۱۰۰

این شعر در کتاب
 کماله فیض
 در باب
 ۱۵
 در باب
 ۱۶
 در باب
 ۱۷
 در باب
 ۱۸
 در باب
 ۱۹
 در باب
 ۲۰
 در باب
 ۲۱
 در باب
 ۲۲
 در باب
 ۲۳
 در باب
 ۲۴
 در باب
 ۲۵
 در باب
 ۲۶
 در باب
 ۲۷
 در باب
 ۲۸
 در باب
 ۲۹
 در باب
 ۳۰
 در باب
 ۳۱
 در باب
 ۳۲
 در باب
 ۳۳
 در باب
 ۳۴
 در باب
 ۳۵
 در باب
 ۳۶
 در باب
 ۳۷
 در باب
 ۳۸
 در باب
 ۳۹
 در باب
 ۴۰
 در باب
 ۴۱
 در باب
 ۴۲
 در باب
 ۴۳
 در باب
 ۴۴
 در باب
 ۴۵
 در باب
 ۴۶
 در باب
 ۴۷
 در باب
 ۴۸
 در باب
 ۴۹
 در باب
 ۵۰
 در باب
 ۵۱
 در باب
 ۵۲
 در باب
 ۵۳
 در باب
 ۵۴
 در باب
 ۵۵
 در باب
 ۵۶
 در باب
 ۵۷
 در باب
 ۵۸
 در باب
 ۵۹
 در باب
 ۶۰
 در باب
 ۶۱
 در باب
 ۶۲
 در باب
 ۶۳
 در باب
 ۶۴
 در باب
 ۶۵
 در باب
 ۶۶
 در باب
 ۶۷
 در باب
 ۶۸
 در باب
 ۶۹
 در باب
 ۷۰
 در باب
 ۷۱
 در باب
 ۷۲
 در باب
 ۷۳
 در باب
 ۷۴
 در باب
 ۷۵
 در باب
 ۷۶
 در باب
 ۷۷
 در باب
 ۷۸
 در باب
 ۷۹
 در باب
 ۸۰
 در باب
 ۸۱
 در باب
 ۸۲
 در باب
 ۸۳
 در باب
 ۸۴
 در باب
 ۸۵
 در باب
 ۸۶
 در باب
 ۸۷
 در باب
 ۸۸
 در باب
 ۸۹
 در باب
 ۹۰
 در باب
 ۹۱
 در باب
 ۹۲
 در باب
 ۹۳
 در باب
 ۹۴
 در باب
 ۹۵
 در باب
 ۹۶
 در باب
 ۹۷
 در باب
 ۹۸
 در باب
 ۹۹
 در باب
 ۱۰۰

هر مردی که طاعت و عبادت را
 نمود آن طاعت و عبادت را
 چون در این عالم خالی ملک او نگردد
 که من این خانه را را خیر خواه بسم
 چنان باید مرا اندر پیر کردن
 اگر وقت و وفاداریست نیست
 نخواهد ماند جاد و سلطنت هم
 همان بهتر که اکنون در پیش شاه
 بجای شاه باشم کار فرما
 ز دیوانخانه او تا حرمگاه
 شبه دیگر که دارد رنگ و ناموس
 در میان صاحب رسد باز
 پس آنکه آن وزیر دانش آگاه
 ندانم راز خلعت کرد اگر ارام
 تسلی هر چه لائق بود فرمود
 همه برای او تحسین نمودند
 که این کار را تو آید کار نیست
 بهمت چون تو در عالم کد است

هر مردی که طاعت و عبادت را
 نمود آن طاعت و عبادت را
 چون در این عالم خالی ملک او نگردد
 که من این خانه را را خیر خواه بسم
 چنان باید مرا اندر پیر کردن
 اگر وقت و وفاداریست نیست
 نخواهد ماند جاد و سلطنت هم
 همان بهتر که اکنون در پیش شاه
 بجای شاه باشم کار فرما
 ز دیوانخانه او تا حرمگاه
 شبه دیگر که دارد رنگ و ناموس
 در میان صاحب رسد باز
 پس آنکه آن وزیر دانش آگاه
 ندانم راز خلعت کرد اگر ارام
 تسلی هر چه لائق بود فرمود
 همه برای او تحسین نمودند
 که این کار را تو آید کار نیست
 بهمت چون تو در عالم کد است

هر مردی که طاعت و عبادت را
 نمود آن طاعت و عبادت را
 چون در این عالم خالی ملک او نگردد
 که من این خانه را را خیر خواه بسم
 چنان باید مرا اندر پیر کردن
 اگر وقت و وفاداریست نیست
 نخواهد ماند جاد و سلطنت هم
 همان بهتر که اکنون در پیش شاه
 بجای شاه باشم کار فرما
 ز دیوانخانه او تا حرمگاه
 شبه دیگر که دارد رنگ و ناموس
 در میان صاحب رسد باز
 پس آنکه آن وزیر دانش آگاه
 ندانم راز خلعت کرد اگر ارام
 تسلی هر چه لائق بود فرمود
 همه برای او تحسین نمودند
 که این کار را تو آید کار نیست
 بهمت چون تو در عالم کد است

هر مردی که طاعت و عبادت را
 نمود آن طاعت و عبادت را
 چون در این عالم خالی ملک او نگردد
 که من این خانه را را خیر خواه بسم
 چنان باید مرا اندر پیر کردن
 اگر وقت و وفاداریست نیست
 نخواهد ماند جاد و سلطنت هم
 همان بهتر که اکنون در پیش شاه
 بجای شاه باشم کار فرما
 ز دیوانخانه او تا حرمگاه
 شبه دیگر که دارد رنگ و ناموس
 در میان صاحب رسد باز
 پس آنکه آن وزیر دانش آگاه
 ندانم راز خلعت کرد اگر ارام
 تسلی هر چه لائق بود فرمود
 همه برای او تحسین نمودند
 که این کار را تو آید کار نیست
 بهمت چون تو در عالم کد است

ملک فریشتن تا سکه دور آید
چنین میگفت تا که از دره دور
رسایید شش نوید راحت افزا
که ای جان جهان دل تنگ نشین
همی آید سر بر آرمی اقبال
روصلی شش پرور کامیاب است
میرسن از لشکر آن صاب آور
سیاه شش سرگردان مجوهرام
ز دوست او سپهر انداخت گردان
زمین شتی غیب از لشکر او است
چو رفت این مرده در گوشه و
زیاد از آن روز و سه مرده آور
عطافه بود سیم وزر پنجند
همه نوبت زنان را حکم بود
که تا آنکه شوند از خاص تمام
دگر فرمان بران داد فرمان
فراهم آورند اما بقیعت
بخا صان گفت باید رفت فی الحال

مرا ایضا است این حالت برادر
 بواسطه آنکه در نزد یک دوست
 را بنیدن سخن زبند در دو مجلس
 با سخن اندر زبان شاه و همگین
 بصد چاه و حلال و گنج و اموال
 به بجا است مگر در اضطرار است
 مرا اینجا است میدان بیانی تنگ
 ز حکم او همه گردنشان را م
 ز تیغش می طید خورشید و خون
 فلک رُجی حصارش که است
 بجا آمد دگر پوشش مرد مست
 بمنز و محتش نخشید گوهر
 که سنجیدن تواند کس میزان
 که بنوازند کوس خستگی ز درد
 که می آید شبه فرخنده ایام
 که باید هر چه از اسباب سامان
 که نبودنار ک وقت حاجت
 باستقبال سلطان کوفال

و در آن روز که قوت و بیان
در آید و زبان را کلام است
که نه فریب از نیت و کلام است
که نه سخن گفتن بر محبت او
و نه شد آمد ساز و سازش
با بهر سخنان بخت یا گنجش
بخت داشت داند خانه زین
چشمه لاله در شکله

[illegible]

[illegible]

رستخواران کسب خرم و شاد
 سوار بار بار گردید و دستور
 دیگر از پیشینان خوش این
 علم گردید و آیات بسیار
 نشان وایت اقبال شایسته
 سخی سر و س زر رفت آفریده
 همه نوبت زنان نوبت بنوبت
 به پشت اشتران و اسب پر سوار
 بم وزیرش هر کس درینا گام
 قفا اندر صد اجفت دهل طاق
 به پشت اشتران نقاره زدنور
 دهل زن فارغ از رنج و ملالی
 دن و فی از صدای لغزو مغرب
 بر امود از صدای کوس صحر
 صدای چپ بر جانب مید
 زمین در چشم مردم وقت دیدار
 بهار جلوه گلگون سواران
 به پشت پیل بود و بهای گلگون

که و قات چون چیل بر بار
چو بر روی هوا یک شمشیر
نشستند از روی خسته زمین
عصا بستند برای پیکر دین
نمودند از خسیک ناسیاه
ز شاخ سدره سر بالا کشیده
بطرف زون و ندمی کوس نوشت
و بل کوبان چاکدست در کار
گفتند شد قرآن مهده ماه
که بر دوشور خون گرد آفتاب
که آواز دهل نیکوست از دور
و دادم بر دام زرد و دال
دو دست کوس زن را بست بر چو
تبی شد چون دهل از مغر سر
براز آواز شد دشت و بیابان
ز پیلان سبک و آسمان زار
شکسته رنگ بخسار بیاران
بروچ آتشی بالاسر گردن

۶۹
درین حالت و این در استوار
نیزه تنگدل چون چرخ
که بازایان را گم بازار
بروگان فاسد شهر
چون ملک بر پای دوش
سودا رهن دو عالم درونی
بجسم اندوز از کفر و زنی
با استقبال سلطان مرزن
قدم بر خاک آن مردمان
از قفسم بر زبان

یکی بر حسن آن رخسار چون گل
یکی ز دلبسته برای دلبر
یکی میگفت از اقبال سلطان
شیر دلبر حسن طوئی دلخواه
بر او رند امید همه کس
ز ناکامی بکام دل رسیدند
بیاسانی که میسم روی آید
چاپی بر در ساغر حیات

هزاران آفرین خوان همچو بس
یکی شد که در قدس حق پرور
زدم سخن بفضیح داغ حزن
ز لطافت و کرمهای خود انگاه
همه کس شادمان گشتند ازین
که دلبر را بکام خویش دیدند
همی آید ز صیب بوی امید
که آمد در کنار آن رشک حجاب

نواختن بسکینان محتاجان البسیم و زور بسیر کردن شاه و وزیر
اوقات خود را بخاطر داری حسن برور

کسی کرد و لبر خود چنگ است
نظری بسته دارد بر رخ یار
نباشد یک نفس از دست غافل
شود از هر دو عالم دست بردار
دل و دین را و بد از دست آتا
غم عشق اندرون جان پر خون
خوشا چشمیک بیند رو جان
چو بکشايد نظر بیند رخ دوست

ز غمها ہے دو عالم برکنار است
مگر دوسیر چشم اما زوید ابر
بحسن او بود پیوسته مانگی
نبرد او نظر لیکن زوید ابر
نه از کفن هندیوز زلف صنم را
چو حسن روز افزون گردد افزون
بماند باز چون آیین حیران
چو بند دوزخیال بیکر اوست

<p>یکی بر حسن آن رخسار چون گل یکی ز دو سیه بر پای دلبر یکی میگفت از اقبال سلطان شیر دلبرش با نوبی دلخواه بر آوردند امید همه کس ز ناکامی بکام دل رسیدند بیا ساقی که پیشم روی آید چاپی بر در ساغر غریب ناب</p>	<p>هزاران آفرین خوانی همچو بلسلی یکی شد گرفتار فتنه حسن پرور ز دم ششخون بفضوح داغ حرا ز لطافت و کرمهای خود انگاه همه کس نشادمان گشتند ازین که دلبر را بکام خویش دیدند همی آید ز صیبا بوی امید که آمد در کنار آن رشک حتاب</p>
<p>نواختن مسکینان محتاجان بسیم و زور و بسیر کردن شاه و دلبر اوقات خود را بنحاطه دارای حسن پرور</p>	
<p>کسی که دلبر خود همگفت راست نظر پیوسته دارد بر رخ یار نباشد یک نفس از دست غافل شود از هر دو عالم دست بردار دل و دین را او بد از دست آتا غم عشق اندر دل جان پر خون خوشا چشمیکه بیند در کو جان چو یکشاید نظر بیند رخ دوست</p>	<p>ز غمهای دو عالم برکنار است مگر دو سیر چشم آتا زویدار بحسن او بود پیوسته مانک نبرد از نظر لیک کن زویدار نه از کف هندی زلف صنم را چو حسن روز افزون گردد افزون بماند باز چون آیین حیران چو بنده در خیال پیکر دوست</p>

[Faint handwritten notes in Urdu script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

چو در پیش بنامی توان خواند
بجای سفره پیش آن بت می
نند از خوردن اور ایام و شست
شد از خیل پرستان پرستان
همه دیوان آن عورت طاعت
خراشید با سخن روی خود را
چو غریب غضب بر مرثیه
جواه نو کشیدی تیغ بر چرخ
بجان منت نهاد دمه نمود
بر دران چه پیش چشم گرفت
بخت عدل گفته حکم کند
منودی است یازدرد از صاف
نمانده چاره از سر کشید
که داد داد خواه از داد میداد
کند جور و جفا بر هیچ مردم
بپای پیل گرد و نش کشید
شد از ناله پابست زندان
عطار در او چو خامه سر کم کرد

زلفشای الوان بر سر گاه
 دیگر از سیلاب نغمه شیرین
 که خواهد بر غنڈائی را غنٹ
 حرم خلوت بانوی سلطان
 کسب از ان پریر و نیک خلعت
 بر او ویش اگر دیدے گرہ با
 گر از چشم بدش انجم بدیدے
 نظر کردے ز بیمہری اگر چرخ
 رضا ہے او بہر کاری کہ بود
 بشت زلف سما بہش در نظر داشت
 پرستیدی صنم را در حیرت گاہ
 چو خور وے می ز جام عدل انصاف
 بد در او چو گردون سرکش انرا
 ز داد او دل از کف داد سیاد
 کجا یا را کہ دور چرخ و آب
 اگر بیدادی با خستہ سبک
 کتا ز چاک گدے گریبان
 خلافت را کہ حرفے ز کبر

[illegible]

نماز قرآن شایسته
 کسی که در غیر از این
 وقتند از درون دایره
 جیش خنجر راندن
 صیب از دوزخیان
 چو دیده است
 گویا اشکافند

و کما یستطیع من بعد فی الخیر
که بخوبی بود از برابریا
بسیار اوجیت از رعایت
با زمین و آراش داد
هر که که بخود اینجا خشن داد
دارا یکیش شد نامتو کار
میدان از یک بر سر سودا
زین یک نوزد عیال بی خان

در آن

دران وادوی که جای دام دود
سیدانیکه غالی بود از آب
نیگدید هر جا خوشه پیدا
شما نداز دست لطف او بحال
ز شادی بزرگ را همچو گندم
زابر رحمت او گشت جاوید
ز انعامش همه خدمت گذاران
بخشایان حکم عام از لطف فرمود
شمار خسرو او هست تخت
که تواند کسی از جور و بیاد
اگر کسی فی المشل باشد سلیمان
نخواهم زبیر تخت و افسر و تاج
بلی آرایش سلطان جز این نیست
ز بی سلطان که بالین بی نیازی
بیاساتی بدور خود مرا هم
پیاپی ده شراب ارغوانی

مسجد و دار و شمس و باد و نور
شمار و انجمن و خلیف و جاه و مآلات
همیشه حاصل صد خیر و نجات
زمین انوار عالی یکو چشم
همیز و جوش و بلبل و نسیم
همه با سبز و خرم گشت امید
شد نماز اغنیا و مالداران
که دارم از زر و کج انجمن و جود
مگر از ملک باید بود همیشا
دلایل زمین مگر و شاه
خساز در رنج و مور و راول و جان
مگر آرام مسکینان محتاج
مگر کس مدد و عدل و غنیمت
نباشد غافل از مسکین و نوازی
کجی از گردش و میانه خرم
که افزاید بهار نو جوانی

عاشقانه عاشق شدن با دوشاهی همایون نام برجالِ حسن پرده
دروانه کردن سپاه خوشنوا از محبت کشتن از روی فریب

94

[illegible]

در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل

دلش کردید خون هم دیده و چهار
 تبه احوال را آن چشم پرافسون
 گریبان تابدا من چون سحر چاک
 بکوی یار خوش باشد که اسے
 منم امر دوزخاک کوی جانان
 ندارم دوست کز وی مرگ نیکوست
 بغیرم جنگ با سلطان دلبر
 و گرنه یافتم زین درد آوارم
 ز حال شاه و زانده بنده شاه
 ولی خیزی شد تا سیر لاج
 و دولا گشت در فساد و افغان
 ز تیغ عشق او مجروح و دلش
 دلش سرگرم بهر سوختن شد
 خست در غم او زار گشتند
 دل ازار و جفا جو کینه خوا ہے
 همه تن شوخ عیثار و دغ با
 بد نیزنگی همه اندیشه او
 بظاهر دوست و دشمن در کینه

شده نادیده در عشق گشتار
 سیه شد روز و از آن لب شکون
 ز داز مهر رخسار یا جان غمناک
 کشید اهی که زین فرمان روا
 ندارم کار با این جاه و سامان
 زمان زندگی در فرقت دوست
 همان بهتر کنم آراست شکر
 اگر شد فتح بخت ماست در کام
 اندیشه اش چو گردیدند آگاه
 بگفتند شنسی پند و نصائح
 بعشق قامت و بالای جان
 بخون غلطید و شد از بیشتر میش
 بجانش آتش غم شعله زان شد
 همه در چاره اش ناچار گشتند
 یکی در فوج او بود از سپاه
 سراپا حیل ساز و فتنه پرداز
 فریب و عشوه هر جا پیشه او
 چو گردون فتنه روی زمینی

۹۴
 در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل

در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل
 در این عالم غافل و غافل

کہ از دم فلک ترسم مبادا
 پیشان با منے لزمانہ فی خوش
 نیاید کار آن دم، سحر چارہ
 تراسانی شود چون کار حاصل
 منم در زور بازو تند شیر
 بہ تیر اندازے دشمن ہندی
 بید انیک کہ گیرم تیغ در دست
 کجا شمشیر زن را تاب و یا را
 بخو ز زبانی کشم گرتیغ و خنجر
 سیک جنگ جو دستند جویم
 بکرو حید و فن در زمانہ
 فلک از بزم من لرز افست جاؤ
 ہران کار کہ کس سازد بجا
 نہا شد ہر کجا جائی کہ را
 نشیند از کس کہ کی نہ در دل
 نمی آید بوقت جور و بیداد
 خورم بز خوان دشمن سالہا نان
 بفرماندہم انجہ ام این کام

سزا باشد نیز بیت فتح اورا
 محل از راه سرگردا سنے خوش
 شود از تیغ غمسم دل بار دبار
 پسند چون کسی بر خوش منگل
 بهیادان وفا چست و دلیس
 که داند همچو من محشر طراز
 بسکرم سر بلند ان را کنم بیت
 بروی دم نوند در دریا بجا
 کنم فرق از تن گردن گشتان سر
 بخونری می چو خنجر سر سیم
 ستم استاد دیرین و فسانه
 بخون از تیغ من غلطانت خورد
 کنم در کیش ابور و بر ابر
 توانم کرد جاس خود در نجب
 با ساسانے رود این سخت شکل
 ز احسان نیز اراش یک یاد
 بنوشم خون چو یانم فرصت
 تو از ایوان خود سرون من گام

90

مادر من که در این دنیا
فرزند آدمی را زاده کرد
و از او فرزندان آید و داد
سپاس تو را که گاه کار سازد
و گاه خوار سازد
و گاه خوشان خاصه
و گاه بدشان خاصه
و گاه از ذات عالیه
و گاه از ذات غالیه

که خاندان و قدر بسیاران
بصدای مستغانی را بید
پرواد صاف بیادش را بید
ز یاد دشت سر بسجود
رعایا را بهر سو گشت بید
فراد آرزو بساخت بید
ز انعام خود بگشت بید
ز احسانت بگشت بید

کاشش بود از عین شبیه
 عیان ز رنگارشن گشتا
 گوا آویزه گوهر نقشه اک
 نظر آتش گوا آویزه بارت
 گشتا و آگس که سویی او نظر گشت
 چو دیدش سخت تنه از روی تنه
 و کاشش را لکام خارداره
 شست آن با هر درشت بیک
 روان شد آن صبار غار گلگون
 ذکر چاک سواران از پس پیش
 یکسو تیغ بازان چن جو
 کسی در نیزه باز بیا علم بود
 چو در صحرای سیدندان دلیران
 سکر و بر هوا گردید شب از
 نهیم خجسته باز سبک پر
 زفت از خجسته شهابیردن
 چو شاپین بال در پرواز گشتاد
 بصید طائر بر سر و بج

سر و پایا بود سر رسید
 شمع ماه زو آتش بجاست
 شاد و شده پروین افلاک
 فروزان کوکب و شاد دارست
 بشاخ زر گل خورشید گشت
 نمد زیش بر می گشت نوگر
 نمودی چون گل سیراب و خار
 بخت و چاک بی همچون دلیران
 سنگ از توسن رنوار گردون
 روان گشت بر اندازد خویش
 گروه نادک اندازان یکسو
 کسی در تیغ رانی تیسزدم بود
 فتاده لکرزه در اندام شیران
 بصید طائران تیسز پرواز
 بط اندر سیل اشک خود شناور
 سراپا غوطه زد سرخاب در خون
 بجان نسر طائر لرزه افتاد
 فراوان بهره در گردید بج

سر و پایا بود سر رسید
 شمع ماه زو آتش بجاست
 شاد و شده پروین افلاک
 فروزان کوکب و شاد دارست
 بشاخ زر گل خورشید گشت
 نمد زیش بر می گشت نوگر
 نمودی چون گل سیراب و خار
 بخت و چاک بی همچون دلیران
 سنگ از توسن رنوار گردون
 روان گشت بر اندازد خویش
 گروه نادک اندازان یکسو
 کسی در تیغ رانی تیسزدم بود
 فتاده لکرزه در اندام شیران
 بصید طائران تیسز پرواز
 بط اندر سیل اشک خود شناور
 سراپا غوطه زد سرخاب در خون
 بجان نسر طائر لرزه افتاد
 فراوان بهره در گردید بج

سر و پایا بود سر رسید
 شمع ماه زو آتش بجاست
 شاد و شده پروین افلاک
 فروزان کوکب و شاد دارست
 بشاخ زر گل خورشید گشت
 نمد زیش بر می گشت نوگر
 نمودی چون گل سیراب و خار
 بخت و چاک بی همچون دلیران
 سنگ از توسن رنوار گردون
 روان گشت بر اندازد خویش
 گروه نادک اندازان یکسو
 کسی در تیغ رانی تیسزدم بود
 فتاده لکرزه در اندام شیران
 بصید طائران تیسز پرواز
 بط اندر سیل اشک خود شناور
 سراپا غوطه زد سرخاب در خون
 بجان نسر طائر لرزه افتاد
 فراوان بهره در گردید بج

گذر افتاد و در محله آرمگاه
 بصوابیستجو میکرد هر سوار
 چو بود از تاباش غم ز شید مضطر
 ز اسب آمد فرو داد انگد زین پوش
 سیاه لش سیاهان در بیابان
 که از حکم قضا آن ترک خوشخوار
 بیالین شهر دلبسته رسیده
 نکرده بر سر خوابش خیال
 تیاد آمد ز خواب او خورد و نوش
 نه بر حسن و جمال او نظر کرد
 نه افسوس آمد از عهد شبابش
 دم فرصت غنیمت یافت و تیغی
 بآب تیغ آن سیر حرم بیدرد
 بخون زد و غوطه آن روی متور
 تنبید اینجا بر روی خاک دلبسته
 سر سلطان در نجاشد بریده
 شد این از خنجر بیداد بسمل
 تنش ناخورده زخم تیغ و خنجر

بودش چو کس بر سایه پناه
 اگر چشمش نیفتاده بر آه
 پذیر نو سال سایه گستر
 بران غلطید چون محمور در پیش
 همیکردند جست و جوی سلطان
 که بودش دشمن جان دل از ار
 چو بخت خفته اش در خواب دیده
 ندانید یکسپه با لش ملاط
 تر سید از خدا آن حق فراموش
 نه از جاه و جلال او خطه کرد
 نه خوف از پرشش روز جزا
 زده برگردن او بید رسی
 کلو بختک او سیراب تر کرد
 تو گوئی در شفق خورشید انور
 بخون غلطید آنجا حسن پرور
 تن با تو بخون آنجا تنبیده
 شد آن ندب و ج بی شمشیر و تل
 هماندم غرق خون گردید یکسر

جسد باه و جسد لال و فرخ دامو
 روان شد از دیار خویش خویش
 همیکدی ز جور آسمانی
 روان از پیش لشکر پسر راه
 نمی آسود یک ساعت بنسب
 سینه شهر یار اندر میا بان
 نظر راه بودش دل بیدار
 با سید و حسال و بیم هجران
 گهی میگفت یارب در دل دوست
 که گرد و مهربان آن ماه رخسار
 گهی میگفت گردون را ازین پیش
 ندارم طاقت مجوری اکنون
 گهی میزد فغان کز مرگ و لبس
 بیکدم خایه او رفت بر باد
 دو قالب را بهم بودند کیجان
 ز نیم آگاه زان زلف دل آرام
 چه افتادست آزار بر سر از غم
 فغان کز فتنه و بیدار و فلاح

بر سر سبای و سامان قطع الملامت
 چرا رام و قرار از خاطر ریش
 بستم راه قطع زندگانی
 و دوان از کس اجل اندر کجا
 بهیر فستی مراحل در مراحل
 چو شبیدیز اجل شد تند جولان
 تنش ایجا و جان آنجا گرفتار
 کسی سیرفت گریان گاه خندان
 بده عشق مرا حاجی که نیکوست
 شود چون روز روشن این شب تاریک
 مکن از تیغ هجران سینه ام ریش
 که نزدیک لب ابد جان محزون
 نهادم چیست حالی حسن پرور
 بلای ناگمانش بر سر افتاد
 سبازم رده این از مردن آن
 بنیدارم خبر زان روی گلفام
 چه شد احوال این از دست نام
 بت سسند نشین نشست بر خاک

11

پیشانی که در غم آن سرو قاف
پیشانی که از دوشه و دیوار
پیشانی که از دوشه و دیوار
پیشانی که از دوشه و دیوار

Handwritten marginal notes at the top of the page, including phrases like "بگو چاره و دستار ایشان" and "نست که در اندازان و شاه و سالی".

<p>بگو چاره و دستار ایشان نست که در اندازان و شاه و سالی اگر در وقت حاجت گاه گاهی بهر پستی هزاران عمل و گوی بگفتی یک در باغی که سخندان ز فیض قطعه مهر و حسن جاندم شدی آنکس که چون بیس غزل بمهر شاه گفت آنکس قصیده اگر در شنوی یک بیت کس را بمان یک بیت را چندان بهمان خدایم چنین دور او سریده بفکر قرص نان هر کس پلاک اند بر زرق عالم از دور فرست کسی گرا ز سخندان اندرین دور با سبب یکد از خوان احسان بر چنین حال ممدوح این چنین است شود این پیش آن حاضر شد اگر نا که بخت و جوی بسیار</p>	<p>بگو چاره و دستار ایشان نست که در اندازان و شاه و سالی اگر در وقت حاجت گاه گاهی بهر پستی هزاران عمل و گوی بگفتی یک در باغی که سخندان ز فیض قطعه مهر و حسن جاندم شدی آنکس که چون بیس غزل بمهر شاه گفت آنکس قصیده اگر در شنوی یک بیت کس را بمان یک بیت را چندان بهمان خدایم چنین دور او سریده بفکر قرص نان هر کس پلاک اند بر زرق عالم از دور فرست کسی گرا ز سخندان اندرین دور با سبب یکد از خوان احسان بر چنین حال ممدوح این چنین است شود این پیش آن حاضر شد اگر نا که بخت و جوی بسیار</p>	<p>Handwritten marginal notes on the right side of the main text block, including phrases like "بگو چاره و دستار ایشان" and "نست که در اندازان و شاه و سالی".</p>
--	--	---

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, including phrases like "بگو چاره و دستار ایشان" and "نست که در اندازان و شاه و سالی".

<p>حسن را بر غم خود در عالم سوی خوشش کن و راه است بخود گفت هر شد این قصه انجام شود تا مستمع را زود مسدوم و گر آمد محاطه این منت چو شد اندر حسابش می عدد که در روی لطیف گفتا تا لغت غیب بیاساقی تویم از لطیف و احسان</p>	<p>در او فضل و احسان می یکدم که نتواند رسیدن بی عنایت که کارستان عشق این را سزد نام حکایات عجب است مرقوم شدی تا به خیم زین نام پیدا فرود انداخته اندر جان دل هم که کارستان عشق این نیست بی عیب که دارم میتو حسرت در دل جان</p>
---	--

<p>بده جامیکه مست و پیچودانه کنا یر لب شکر جادوانه</p>
--

خاتمه الطبع سپاس غایت منت بلا نهایت مر شیرازه بند کائنات و نظم ده یوا
موجودات را سر که درین هنگام فرخی توانان از قنایج انکارا بکار سر آمد سخنوران الطبع
جاد و نگاری جناب حسن بهاری قصه عجیب شاه دلیر و حسن پرور مسلمی
کارستان عشق با بهرام را غفران محمد عبدالرحمن بن حاجی محمد روشن خان
افاض علیه سجال العفو والغفران در مطبع نظامی واقع کانپور و آخر شهر و کجوه ۱۲۴۲ هجری مطبعی که

<p>وجه ختم بر خاتمه</p>
<p>برای سندا یعنی که کتاب بذا مطبوع مطبع نظامی است هر دو خط متهم خاتمه شده</p>

14

११

১৯৬৬



۱۸۲ ف

